

Všeobecné obchodné podmienky

Citibank Europe plc, pobočka zahraničnej banky



I. Základné ustanovenia

(1) Definície niektorých pojmov:

AML zákon je zákon č. 297/2008 Z.z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení,

Banka je Citibank Europe plc, spoločnosť založená a existujúca podľa írskeho práva, so sídlom Dublin, North Wall Quay 1, Írsko, registrovaná v registri spoločností v Írskej republike, pod číslom 132781, prevádzkujúca svoju podnikateľskú činnosť v Slovenskej Republike prostredníctvom Citibank Europe plc, pobočka zahraničnej banky, Mlynské nivy 43, 825 01 Bratislava, IČO: 36 861 260, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Po, vložka č. 1662/B,

Dotknutá osoba znamená pre účely spracúvania osobných údajov každú fyzickú osobu, ktorej osobné údaje Banka spracúva, vrátane Klienta a Oprávnených osôb ako aj Zástupcov Klienta,

Dôverné informácie znamenajú informácie, ktoré Banka, Spriaznené osoby alebo ich Zástupcovia získali v priebehu poskytovania služieb a vedenia účtu pre Klienta o Klientovi, Osobe spriaznenej s Klientom, akejkoľvek fyzickej alebo právnickej osobe, ktorá má priamy alebo nepriamy vlastnícky podiel na Klientovi alebo o akýchkoľvek Zástupcoch, vrátane Údajov, údajov o bankovom účte Klienta, transakčných informácií a všetkých ostatných informácií, ktoré boli ako dôverné označené Klientom v dobe ich uvedenia, alebo také, pri ktorých je možné takúto povahu dôvodne predpokladať, ako aj údajov ktoré sú predmetom bankového tajomstva v zmysle Zákona o bankách,

FATCA znamená ustanovenia § 1471-1474 daňového zákonníka Spojených štátov amerických a všetkých súvisiacich predpisov,

FFI Dohoda znamená akúkoľvek dohodu uzatvorenú v súlade s vykonávaním FATCA alebo IGA s úradom pre Daňovú správu Spojených štátov amerických, vládou Spojených štátov amerických alebo iným Úradom,

IGA znamená akúkoľvek medzivládnu dohodu medzi Spojenými štátmi americkými a iným štátom alebo akúkoľvek zmluvu či právny predpis týkajúci sa medzivládnej dohody medzi Spojenými štátmi americkými a iným štátom, ktorá (v oboch prípadoch) uľahčuje vykonávanie FATCA,

Klient je právnická alebo fyzická osoba, ktorá uzatvorila s Bankou Obchod alebo ktorá s Bankou rokovala alebo rukuje o uzavretí Obchodu aj keď sa Obchod neuskutočnil,

Obchod je vznik zmena a zánik záväzkového vzťahu medzi Bankou a Klientom, a akýkoľvek bankový a súvisiaci obchodný vzťah medzi Bankou a Klientom z poskytnutej bankovej služby alebo bankového obchodu,

Obchodný zákonník je zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v platnom znení,

Oprávnená osoba je každá osoba konajúca za alebo v mene Klienta s Bankou v súvislosti s Obchodom, alebo v súvislosti s akýmkoľvek iným zmluvným vzťahom s Bankou,

Osoba spriaznená s Klientom znamená akúkoľvek osobu, ktorú priamo alebo nepriamo ovláda alebo je ovládaná alebo je pod spoločným ovládaním s Klientom, a akákoľvek jeho pobočka,

Osobitné podmienky sú osobitné obchodné podmienky, ktoré upravujú právne vzťahy medzi Bankou a Klientom pri poskytovaní osobitných druhov Obchodov (napr. upravujúce právne vzťahy pri vydávaní a používaní platobných kariet),

Osobné údaje znamenajú všetky osobné údaje Dotknutej osoby (vrátane údajov tvoriacich bankové tajomstvo) ako sú definované príslušnými Právnymi predpismi, ktoré Banka spracúva v čase pred alebo v priebehu trvania súvisiaceho zmluvného vzťahu s Bankou; odkaz na „Údaje“, ktoré sú definované v „Podmienkach“, ktorý môžu obsahovať

zmluvy o Obchodoch alebo iné súvisiace dokumenty bude znamenať odkaz na „Osobné údaje“, ako sú definované v týchto Podmienkach,

Podmienky sú tieto Všeobecné obchodné podmienky Banky, a ktoré v súlade s ustanovením §273 Obchodného zákonníka určujú časť obsahu zmluvy,

Poplatky sú poplatky, provízie a ďalšie sumy týkajúce sa nákladov vo vzťahu k Obchodom, účtované Bankou a ktoré sú uvedené v príslušnom Sadzobníku poplatkov vydanom Bankou,

Poskytovateľ platobnej infraštruktúry znamená tretiu stranu, ktorá tvorí súčasť globálnej infraštruktúry platobných systémov vrátane, ale bez obmedzenia, komunikačných, zúčtovacích či platobných systémov, sprostredkujúcich bánk alebo korešpondenčných bánk,

Poskytovateľ služieb znamená tretiu stranu zvolenú Bankou, Spriaznenou osobou alebo Zástupcom k poskytnutiu služby či poskytovaniu služieb, pričom nejde o Poskytovateľa platobnej infraštruktúry. Príkladom Poskytovateľov služieb môžu byť poskytovatelia technológií, poskytovatelia outsourcingu obchodných procesov a poskytovatelia služieb call-centier,

Pracovný deň je bankový pracovný deň (t.j. deň okrem soboty, nedele alebo zákonom stanoveného sviatku) a počas ktorého sú otvorené obchodné prevádzky Banky,

Právny predpis znamená právny predpis akejkoľvek jurisdikcie, domácej alebo zahraničnej alebo akúkoľvek dohodu uzavretú s alebo medzi Úradmi, v platnom a účinnom znení, alebo podľa potreby iný právny predpis, ktorý by mohol nahradiť právny predpis uvedený v týchto Podmienkach, najmä, ale nielen (i) Obchodný zákonník, (ii) Zákon o bankách, (iii) Zákon o platobných službách, (iv) AML zákon, (v) Zákon o ochrane osobných údajov, (vi) Zákon o cenných papieroch, (vii) zákon č. 186/2009 Z.z. o finančnom sprostredkovaní a finančnom poradenstve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení, (viii) zákon č. 595/2003 Z.z. o dani z príjmov v platnom znení,

Rámcová zmluva predstavuje všetky obchodné podmienky, zmluvy, dohody alebo dokumenty, ktorých obsahom je poskytovanie platobných služieb podľa Zákona o platobných službách (vrátane tých, ktoré boli účinné pred dňom účinnosti týchto Podmienok) a ktoré tvoria spolu zmluvu o poskytovaní platobných služieb podľa Zákona o platobných službách,

Reklamačný poriadok je Reklamačný poriadok pre poskytovanie platobných služieb, prípadne akýkoľvek iný osobitný reklamačný poriadok, ktoré upravujú postupy, práva a povinnosti Banky a Klienta pri uplatňovaní a vybavovaní reklamácií, týkajúcich sa kvality a správnosti služieb poskytovaných Bankou a ktoré vydáva a Zverejňuje Banka,

Sadzobník poplatkov je sadzobník poplatkov, sadzobník kartových poplatkov, prípadne akýkoľvek iný osobitný sadzobník poplatkov, ktoré obsahujú Poplatky a ktoré vydáva a Zverejňuje Banka,

Spriaznené osoby znamenajú spriaznené osoby Banky so sídlom v Európskej únii a v každej inej krajine, v ktorej má táto spriaznená osoba Banky sídlo alebo v ktorej pôsobí, pričom za spriaznené osoby sa považujú osoby v rámci konsolidovaného celku Banky zahŕňajúceho ovládajúce spoločnosti, ovládané spoločnosti, a sesterské spoločnosti zo skupiny Citi t.j. Citigroup Inc. a osoby priamo či nepriamo ovládajúce Citigroup Inc. a/alebo osoby priamo či nepriamo ovládané Citigroup Inc., a „**Spriaznená osoba**“ znamená ktorúkoľvek z nich,

SWIFT znamená spoločnosť Society for Worldwide Interbank Financial Telecommunication SCRL, Avenue Adèle 1, B-1310 La Hulpe, Belgicko ktorá prevádzkuje celosvetovú sieť, prostredníctvom ktorej dochádza k elektronickej výmene správ o finančných transakciách medzi bankami a ďalšími finančnými inštitúciami,

Úrad znamená akýkoľvek príslušný regulačný, daňový alebo vládny orgán alebo orgán činný v trestnom konaní v akejkoľvek jurisdikcii, tuzemskej alebo zahraničnej,

Vybraná suma znamená sumu vybranú v prospech či na účet v súlade s právom a zodpovedajúcu zrážkovej dani, dani z príjmu, dani z pridanej hodnoty, dani z predaja alebo akéhokoľvek nakladania s majetkom, poplatkom alebo

inej zákonom stanovenej povinnosti,

Zákon o bankách je zákon č. 483/2001 Z.z. o bankách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení,

Zákon o cenných papieroch je zákon č. 566/2001 Z.z. o cenných papieroch a investičných službách v platnom znení,

Zákon o ochrane osobných údajov je zákon č. 122/2013 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení,

Zákon o platobných službách je zákon č. 492/2009 Z.z. o platobných službách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení,

Zástupcovia znamenajú úradníci, riaditelia, zamestnanci, agenti, zástupcovia alebo profesionálni poradcovia Banky alebo Klienta a Poskytovatelia služieb,

Zmluva o účte znamená Zmluvu o bežnom účte a súvisiacich bankových produktoch uzatvorenú medzi Bankou a Klientom, prípadne obdobnú zmluvu s iným názvom, ktorej predmetom bude zriadenie a vedenie bežného účtu a poskytovanie s bežným účtom súvisiacich produktov, prípadne zmluvu o inom účte alebo vklade,

Zverejnenie je informovanie Klienta písomne alebo sprístupnenie informácie vo verejne prístupných priestoroch Banky alebo na webovom sídle Banky www.citibank.sk; pokiaľ nie je dohodnuté inak, zmenu príslušnej informácie Banka tiež Zverejní.

- (2) Týmito Podmienkami sa riadia všetky Obchody medzi Bankou a Klientom, pričom sa tieto Podmienky (najmä príslušné ustanovenia článkov II a III týchto Podmienok) vzťahujú primerane aj na zmluvného partnera Banky (t.j. osobu, ktorá je s Bankou v záväzkovom vzťahu, predmetom ktorého sú iné ako bankové obchody podľa príslušných ustanovení Zákona o bankách), pokiaľ nie je dohodnuté inak.
- (3) Banka vydáva Podmienky v súlade s § 273 Obchodného zákonníka. Podmienky tvoria neoddeliteľnú súčasť akejkoľvek zmluvy či dohody uzatvorenej medzi Klientom a Bankou v súvislosti s príslušným Obchodom. Banka môže vydať Osobitné obchodné podmienky, ktoré upravujú právne vzťahy medzi Bankou a Klientom pri poskytovaní jednotlivých Obchodov. V rozsahu, v akom sa písomná dohoda alebo zmluva, týkajúca sa konkrétneho Obchodu, a/alebo Osobitné podmienky líšia od ustanovení Podmienok, majú prednosť ustanovenia jednotlivých dokumentov v nasledovnom poradí, pokiaľ nie je dohodnuté inak: 1. osobitná dohoda alebo zmluva, týkajúca sa Obchodu, 2. Osobitné podmienky, 3. tieto Podmienky. Tieto Podmienky sa vzťahujú aj na iné zmluvy, dohody uzavreté medzi Bankou a Klientom, týkajúce sa produktov a služieb poskytovaných zo strany Banky pokiaľ ide o poskytovanie platobných služieb, a spracúvanie osobných údajov, ak tieto iné zmluvy, dohody alebo Osobitné podmienky nestanovujú inak.
- (4) Ak z osobitnej písomnej dohody medzi Klientom a Bankou nevyplýva iné, ostatné právne vzťahy medzi Klientom a Bankou neupravené Podmienkami, alebo osobitnou písomnou dohodou, sa riadia Obchodným zákonníkom a Občianskym zákonníkom (ak právne vzťahy nemožno riešiť podľa Obchodného zákonníka), pričom sa prihliadne na obchodné zvyklosti všeobecne používané v oblasti bankovníctva.
- (5) Nadpisy použité v týchto Podmienkach slúžia len na uľahčenie orientácie v texte a nemajú vplyv na výklad Podmienok. Odkaz na Právny predpis znamená Právny predpis v jeho platnom a účinnom znení, prípadne odkaz na iné predpisy, ktoré nahradia Právne predpisy uvedené v týchto Podmienkach, ako aj odkaz na zahraničné predpisy záväzné pre Banku z dôvodu, že Banka má postavenie pobočky zahraničnej banky so sídlom v Írsku, vykonávajúcej bankové činnosti na území Slovenskej republiky, pričom Banka patrí do skupiny Citi, ktorá je vlastnená spoločnosťou Citigroup Inc. so sídlom v Spojených štátoch amerických.

II. Zachovávanie dôverného charakteru informácií

- (1) Klient je zodpovedný za zachovávanie dôverného charakteru obchodného vzťahu s Bankou. Klient preto nesmie, bez predchádzajúceho písomného súhlasu Banky, poskytovať žiadnej tretej osobe akékoľvek informácie týkajúce sa

ktorejkoľvek ústnej či písomnej dohody s Bankou. Nedodržanie tohto ustanovenia sa považuje za podstatné porušenie podmienok obchodného a právneho vzťahu medzi Klientom a Bankou.

- (2) Klient tiež súhlasí s tým, aby Banka overovala údaje získané o Klientovi, a to najmä na súdoch, orgánoch verejnej správy alebo iným spôsobom, za predpokladu, že bude zachovaný dôverný charakter týchto informácií.
- (3) Klient berie na vedomie, že Banka môže poskytnúť alebo sprístupniť tretej osobe aj bez súhlasu Klienta informácie týkajúce sa Klientovej finančnej situácie, vrátane informácií o všetkých Obchodoch poskytnutých Klientovi, informácií o pohľadávkach a o zabezpečení pohľadávok, ktoré má voči nemu Banka z poskytnutých Obchodov, informácií o splácaní záväzkov z poskytnutých Obchodov a informácií o bonite a dôveryhodnosti z hľadiska splácania záväzkov Klienta, a to vrátane informácií získaných Bankou v priebehu rokovania o uzatvorení týchto Obchodov v rozsahu stanovenom najmä v Zákone o bankách, ako aj vrátane informácií tvoriacich predmet bankového tajomstva, a to v prípadoch stanovených príslušnými Právnymi predpismi, v prípadoch, keď je Banka povinná alebo oprávnená tieto informácie poskytnúť na základe súdneho rozhodnutia alebo rozhodnutia alebo žiadosti iného príslušného subjektu alebo príslušného orgánu dohľadu Banky alebo Spriaznených osôb (ako sú definované nižšie). V ostatných prípadoch len na základe Klientovho písomného súhlasu, ktorý Klient poskytuje podpisom príslušného zmluvného dokumentu, na základe ktorého poskytuje Banka Klientovi Obchod.
- (4) Podpisom príslušného zmluvného dokumentu, na základe ktorého poskytuje Banka Klientovi Obchod, Klient súhlasí so sprístupnením a poskytnutím všetkých informácií uvedených v odseku 3 tohto článku, vrátane Dôverných informácií a vrátane dokumentov na ktorých sú tieto informácie zaznamenané alebo na ktorých boli tieto informácie Klientom poskytnuté, a to nižšie uvedeným tretím osobám, pričom Klient súhlasí s tým, aby tieto tretie osoby ďalej spracovávali tieto informácie za účelom vyplývajúcim z povahy podnikania alebo činnosti týchto tretích osôb:
 - a) Spriazneným osobám,
 - b) Úradom a príslušným orgánom dohľadu Banky, Spriaznených osôb,
 - c) splnomocnencom alebo právnym, daňovým, prípadne iným poradcom Banky a Spriaznených osôb,
 - d) osobe, ktorú Banka poverila plnením svojich zmluvných alebo zákonných povinností, vrátane realizácie práv zo zmluvných vzťahov medzi Bankou a Klientom, vrátane vymáhania pohľadávok voči Klientovi, ako aj dražobníkovi, ktorému Banka podala návrh na vykonanie dražby,
 - e) osobe, s ktorou Banka rokuje o prevzatí záväzkov Banky voči Klientovi, alebo osobe, ktorá má v úmysle pristúpiť k dlhu Klienta alebo prevziať dlh Klienta, alebo osobe ktorej Banka má úmysel postúpiť pohľadávku alebo právo voči Klientovi,
 - f) osobám, ktoré poskytli, poskytujú alebo poskytnú zabezpečenie pohľadávok Banky voči Klientovi, ako aj osobám, ktoré vedú registre záložných práv a iné obdobné registre,
 - g) Poskytovateľom služieb, Poskytovateľom platobnej infraštruktúry, ako aj iným osobám, vykonávajúcim činnosti pre Banku alebo Spriaznené osoby súvisiace s Obchodmi, alebo v súvislosti s poskytovaním služieb, (vrátane poskytovania platobných služieb pre Klienta) alebo v súvislosti so zmluvným vzťahom medzi Bankou a zmluvným partnerom Banky,
 - h) tretím osobám, kde je poskytnutie alebo sprístupnenie podľa uváženia Banky odôvodnené, a to najmä na účely súdneho, rozhodcovského, správneho, trestného konania alebo iného konania, ktorého je Banka účastníkom v nevyhnutnom rozsahu,
 - i) spoločnosti SWIFT na účely realizácie zahraničného platobného styku. V súvislosti s vykonávaním zahraničného platobného styku sú údaje klientov obsiahnuté v platobnom príkaze (titul, meno, priezvisko, adresa, číslo účtu, čiastka, účel platby) poskytované Bankou spoločnosti SWIFT a následne sú tieto údaje spoločnosťou SWIFT poskytované finančnej inštitúcii príjemcu platby. Z dôvodu ochrany systému a spracúvaných údajov sú prenášané údaje spoločnosťou SWIFT dočasne ukladané v dvoch operačných strediskách tejto spoločnosti umiestnených v Európe a v USA. Túto informáciu Banka zverejňuje z dôvodu potreby informovať svojich klientov v súlade s odporúčaním Úradu na ochranu osobných údajov SR, ako reakciu na možnosť prístupu vládnych orgánov USA k údajom uloženým v operačnom stredisku spoločnosti SWIFT v USA v súvislosti s bojom proti medzinárodnému zločinu a terorizmu).
- (5) Podpisom príslušného zmluvného dokumentu, na základe ktorého poskytuje Banka Klientovi Obchod, Klient ďalej udeľuje súhlas k zhromažďovaniu, ukladaniu a spracovaniu akýchkoľvek Dôverných informácií Bankou, Spriaznenými osobami a Zástupcami, nech sa nachádzajú kdekoľvek, vrátane ich zdieľania, prenosu a zverejňovania

medzi nimi, osobám, od ktorých prijímajú alebo voči ktorým vykonávajú platby menom Klienta, a voči Úradom, v súvislosti s akýmkoľvek Obchodom, pre účely rozvoja podnikania, spracúvania dát, štatistických analýz a analýz rizík a pre účely dodržiavania akýchkoľvek Právnych predpisov alebo pre účely akéhokoľvek súdneho či právneho konania, auditu alebo vyšetrovania akéhokoľvek Úradu. Súhlas Klienta bude účinný bez ohľadu na akúkoľvek platnú dohodu o zákaze poskytovania takýchto informácií a Klient berie na vedomie, že Dôverné informácie môžu byť prenesené do jurisdikcií iných štátov, ktoré nemajú prísnu ochranu dát alebo zákony na ochranu osobných údajov. Klient vyhlasuje, že poskytol a zabezpečil od akejkoľvek osoby, ohľadom ktorej Klient poskytol informácie Banke, akékoľvek oznámenia, súhlasy a vyhlásenia o vzdaní sa práva nevyhnutné na to, aby Banka, Spriaznené osoby, Zástupcovia a ich Poskytovatelia služieb a Poskytovatelia platobnej infraštruktúry mohli vykonávať činnosti opísané v tomto odseku, a že bude v budúcnosti poskytovať a zabezpečovať takéto oznámenia, nevyhnutné súhlasy a vyhlásenia o vzdaní sa práva pred poskytnutím podobných informácií Banke.

III. Spracúvanie Osobných údajov

3.1 Právny základ a podmienky spracúvania Osobných údajov

- (1) Klient vyhlasuje, že každá Dotknutá osoba, ktorej Osobné údaje Klient poskytol alebo poskytne Banke, bez ohľadu na formu ich poskytnutia, výslovne písomne súhlasila s poskytnutím jej Osobných údajov Banke s tým, aby Banka spracúvala ich Osobné údaje a poskytovala alebo sprístupňovala jej Osobné údaje aj tretím osobám v rozsahu a za podmienok, ako sú spracúvané Osobné údaje Klienta v zmysle týchto Podmienok. Zároveň Klient vyhlasuje, že na žiadosť Banky predloží Banke takýto písomný súhlas každej Dotknutej osoby v zmysle vyššie uvedeného.
- (2) Podpisom príslušného zmluvného dokumentu, na základe ktorého poskytuje Banka Klientovi Obchod, Dotknutá osoba berie na vedomie, že je povinná poskytnúť Banke Osobné údaje a umožniť ich získanie kopírovaním, skenovaním, alebo iným zaznamenávaním v rozsahu, spôsobom a za účelom stanoveným v príslušných Právnych predpisoch a že Banka je oprávnená spracúvať, sprístupniť a poskytnúť Osobné údaje v rozsahu, spôsobom a za účelom stanoveným v príslušných Právnych predpisoch.
- (3) Podpisom príslušného zmluvného dokumentu, na základe ktorého poskytuje Banka Klientovi Obchod, Klient a Dotknutá osoba vyhlasuje, že je Osobné údaje ktoré poskytla sú správne a aktuálne a že si je vedomá zodpovednosti za aktualizáciu poskytnutých Osobných údajov a dokumentov, na ktorých sú Osobné údaje zaznamenané (napr. doklad totožnosti), a po každej zmene dokladu/dokumentu, na ktorom boli Osobné údaje zaznamenané, sa zaväzuje odovzdať Banke overenú kópiu takéhoto dokladu/dokumentu.
- (4) Dotknutá osoba berie na vedomie a súhlasí s tým, že Banka môže Zverejniť ďalšie informácie, týkajúce sa podmienok spracúvania Osobných údajov.
- (5) Podpisom príslušného zmluvného dokumentu, na základe ktorého poskytuje Banka Klientovi Obchod, Dotknutá osoba súhlasí s tým, že v iných prípadoch ako je uvedené v bode 2 tohto článku Podmienok Banka spracúva, sprístupní alebo poskytne Osobné údaje tretím osobám na základe súhlasu so spracúvaním Osobných údajov Dotknutej osoby v rozsahu, ako je uvedený v bode 3.2 tohto článku.

3.2 Súhlas so spracúvaním Osobných údajov

a) Súhlas so spracúvaním Osobných údajov:

- i) Podpisom príslušného zmluvného dokumentu, na základe ktorého poskytuje Banka Klientovi Obchod, Dotknutá osoba udeľuje Banke súhlas so spracúvaním, sprístupňovaním, poskytovaním a cezhraničným prenosom Osobných údajov do tretích krajín, ako aj so získavaním Osobných údajov kopírovaním, skenovaním alebo iným zaznamenávaním z úradných dokladov a poskytnutých dokumentov (ďalej pre účely tohto článku Podmienok len „**Spracúvanie**“) v rozsahu, na účely, na dobu a za podmienok uvedených nižšie a zároveň Dotknutá osoba berie na vedomie informácie a podmienky Spracúvania Osobných údajov uvedené nižšie (ďalej pre účely tohto článku Podmienok len „**Súhlas**“),
- ii) Dotknutá osoba osobitne súhlasí s cezhraničným prenosom Osobných údajov vrátane jej rodného čísla (ak je to v danom prípade aplikovateľné), a to aj do tretích krajín, ktoré sú v zmysle príslušných Právnych predpisov

považované za krajiny nezaručujúce primeranú ochranu osobných údajov.

b) Zoznam Osobných údajov alebo rozsah Osobných údajov ktoré sú predmetom Spracúvania: Banka bude Spracúvať Osobné údaje v rozsahu uvedenom v príslušných Právnych predpisoch alebo v dokumentoch o Obchodoch, ktoré bude Klient uzatvárať s Bankou a v rozsahu v akom budú Osobné údaje poskytnuté Banke na dokumentoch, formulároch, listoch a oznámeniach, prípadne v telefonických hovoroch alebo elektronickej komunikácii medzi Bankou a Klientom.

c) Účel Spracúvania Osobných údajov:

- i) plnenie povinností Banky podľa príslušných Právnych predpisov, vnútorných predpisov Banky a vnútorných predpisov platných v rámci skupiny Citi, vrátane zisťovania, overovania a kontroly identifikácie Klientov a Dotknutých osôb ako aj vykonávanie kontroly a dohľadu zo strany Úradov a príslušných orgánov dohľadu nad Bankou a Spriaznenými osobami,
- ii) príprava, uzatváranie a vykonávanie Obchodov medzi Klientom a Bankou alebo Spriaznenou osobou, uplatňovanie práv a plnenie povinností Banky alebo Spriaznenej osoby z uzavretého Obchodu, prípadne súvisiaceho vzťahu medzi Klientom a Bankou alebo Spriaznenou osobou,
- iii) zabezpečenia poistenia súvisiaceho s určitým Obchodom za dohodnutých podmienok,
- iv) účely súvisiace s operatívnym riadením, strategickým plánovaním, a vnútornou kontrolou Banky a Spriaznených osôb, ako aj pre účely posúdenia rizika, štatistiku a analýzy trendov,
- v) monitorovanie a nahrávanie telefonátov a elektronickej komunikácie s Klientom a Dotknutou osobou pre potreby súvisiace so zlepšovaním kvality, školeniami, vyšetrovaním a prevenciou pred podvodmi, ako aj pre potreby súvisiace so zisťovaním, prevenciou a vyšetrovaním trestných činov,
- vi) informovania Klienta o nových produktoch Banky a Spriaznených osôb, alebo o zmenách produktov a kontaktovanie Dotknutej osoby zo strany Banky (prípadne inými subjektmi v mene Banky) za účelom priameho marketingu produktov a služieb poskytovaných Bankou alebo Spriaznenými osobami alebo tretími stranami, a to formou zasielania písomností, elektronickej formou, formou volania, faksimilných správ, prípadne SMS správ, a to aj po skončení Obchodu, pričom Dotknutá osoba má právo tento súhlas kedykoľvek odvolať písomným oznámením na adresu Banky.

d) Doba poskytnutia Súhlasu: Súhlas sa udeľuje na dobu trvania zmluvného vzťahu súvisiaceho s príslušným Obchodom poskytovaným Bankou a na dobu najmenej piatich (5) rokov od skončenia príslušného zmluvného vzťahu (alebo od skončenia rokovania o príslušnom Obchode ak k jeho uzavretiu nedošlo) s Klientom a dobu, počas ktorej je Banka povinná podľa príslušných Právnych predpisov príslušné dokumenty (obsahujúce Osobné údaje) archivovať, pričom počas celého tohto obdobia sa Dotknutá osoba zaväzuje neodvolať Súhlas.

e) Súhlas so sprístupňovaním, poskytovaním a zverejňovaním Osobných údajov (sprostredkovatelia a iní prevádzkovatelia):

- i) Dotknutá osoba súhlasí so sprístupnením alebo s poskytnutím Osobných údajov, vrátane dokumentov na ktorých sú Osobné údaje zaznamenané alebo na ktorých boli Osobné údaje Dotknutou osobou alebo Klientom poskytnuté 1. osobám, uvedeným v článku II odsek 4 týchto Podmienok, 2. ďalším spracovateľom Osobných údajov, ktorí ich Spracúvajú na základe poverenia v mene Banky alebo Spriaznených osôb, 3. každej osobe, kde je sprístupnenie alebo poskytnutie odôvodnene potrebné na to, aby Banka mohla uplatňovať práva a plniť svoje záväzky z obchodných vzťahov medzi Bankou a Klientom, a to bez ohľadu na to, či vyššie uvedené osoby majú sídlo v Slovenskej republike, Európskej únii, alebo v iných krajinách, vrátane krajín, ktoré sú považované za krajiny nezaručujúce primeranú ochranu osobných údajov.
- ii) V súvislosti so Spracúvaním Osobných údajov Banka môže využívať iných sprostredkovateľov alebo prevádzkovateľov, pričom pokiaľ Banka využíva na získavanie alebo spracúvanie osobných údajov tretie osoby ako sprostredkovateľov, robí tak len na základe písomnej zmluvy so sprostredkovateľom a len po dôkladnom

uistení sa, že sprostredkovateľ spĺňa všetky požiadavky z oblasti technickej, organizačnej a personálnej bezpečnosti vo vzťahu k spracúvaniu Osobných údajov,

iii) Banka Zverejní aktuálny zoznam tretích osôb, ktorým poskytne Osobné údaje na ďalšie spracúvanie v súvislosti s Obchodmi; tretie osoby podľa vyššie uvedeného môžu byť uvedené aj na príslušných dokumentoch týkajúcich sa jednotlivých Obchodov. Zmenu takýchto tretích osôb Banka tiež Zverejní. Dotknutá osoba súhlasí s tým, že v prípade poverenia sprostredkovateľa Spracúvaním Osobných údajov až po ich získaní, je oznamovacia povinnosť zo strany Banky považovaná za splnenú aj Zverejnením údajov o sprostredkovateľovi,

iv) Banka Osobné údaje Dotknutých osôb nezverejňuje.

f) Súhlas s cezhraničným prenosom Osobných údajov:

i) Dotknutá osoba berie na vedomie a súhlasí s tým, že v súvislosti s Obchodmi môžu byť Osobné údaje (vrátane rodného čísla, ak je to v danom prípade aplikovateľné) prenesené do tretích krajín a to najmä do krajín Európskej Únie, ako aj do krajín mimo EÚ, vrátane krajín, ktoré sú považované za krajiny nezabezpečujúce primeranú úroveň ochrany osobných údajov, najmä USA, India, Filipíny, Singapur, Čína, Bahrajn, Hongkong, Malajzia, Austrália, Kostarika, Kórea, Čile, Kolumbia, Mexiko ako aj do ďalších krajín, kde má sídlo alebo zastúpenie niektorá zo Spriaznených osôb alebo sprostredkovateľ, poverený Bankou alebo Spriaznenou osobou,

ii) Dotknutá osoba berie na vedomie, že prenos Osobných údajov do tretích krajín, vrátane krajín, nezaručujúcich primeranú úroveň ochrany osobných údajov, je nevyhnutný na plnenie povinností Banky vyplývajúcich z príslušného Obchodu.

g) Informácie o ďalších podmienkach Spracúvania Osobných údajov a o právach Dotknutých osôb:

i) Podpisom príslušného zmluvného dokumentu, na základe ktorého poskytuje Banka Klientovi Obchod, Dotknutá osoba vyhlasuje, že je 1. oboznámená s tým, že Banka spracúva údaje ako prevádzkovateľ alebo sprostredkovateľ, 2. je oboznámená s tým, že s výnimkou, ak Právne predpisy nestanovujú inak, je poskytnutie Osobných údajov zo strany Dotknutej osoby dobrovoľné a 3. je oboznámená s tým, že po skončení doby Spracúvania Osobných údajov budú Osobné údaje zlikvidované, resp. náležite anonymizované.

ii) Podpisom príslušného zmluvného dokumentu, na základe ktorého poskytuje Banka Klientovi Obchod, Dotknutá osoba vyhlasuje, že je oboznámená s tým, že Osobné údaje budú spracúvané 1. s použitím manuálnych, ako aj automatizovaných prostriedkov spracúvania údajov, 2. v rámci informačných systémov Banky ako aj informačných systémov používaných v rámci skupiny Citi a spracovateľmi Spriaznených osôb, 3. sprístupnením a/alebo poskytnutím Osobných údajov na spracúvanie v rámci informačných systémov prevádzkovaných na serveroch umiestnených v tretích krajinách v ktorých majú sídlo Spriaznené osoby alebo ich spracovatelia, 4. zabezpečením a chránením v súlade s príslušnými bezpečnostnými štandardmi a predpismi o ochrane osobných údajov platných v rámci skupiny Citi, a to aj v prípade prenosu Osobných údajov osobám so sídlom v krajinách, ktoré sú považované za krajiny nezaručujúce primeranú ochranu osobných údajov.

iii) Ďalšie podmienky a informácie týkajúce sa spracúvania osobných údajov v zmysle ustanovené § 15 Zákona o ochrane osobných údajov, ako aj podmienky ochrany osobných údajov na internete Banka Zverejní.

iv) Oprávnenie získavať osobné údaje v mene Banky vyplýva oprávneným osobám Banky z pracovnoprávných predpisov (napr. zákon č. 311/2001 Z.z. Zákonník práce v platnom znení) alebo zo zmluvy uzavretej medzi oprávnenou osobou a Bankou. Dotknutá osoba môže žiadať oznámenie totožnosti oprávnenej osoby, ktorá získava Osobné údaje v mene Banky preukázaním preukazu zamestnanca Banky, prípadne iným dokladom vydaným Bankou.

v) Podpisom príslušného zmluvného dokumentu, na základe ktorého poskytuje Banka Klientovi Obchod, Dotknutá osoba vyhlasuje, že je oboznámená a poučená s právami dotknutej osoby podľa ustanovení §28 Zákona o ochrane osobných údajov, v zmysle ktorých má Dotknutá osoba najmä právo na základe písomnej žiadosti od prevádzkovateľa: 1. vyžadovať potvrdenie, či sú alebo nie sú osobné údaje o nej spracúvané, 2. vyžadovať vo všeobecne zrozumiteľnej forme informácie o spracúvaní osobných údajov v informačnom systéme, 3. vyžadovať

vo všeobecne zrozumiteľnej forme presné informácie o zdroji, z ktorého získal jej osobné údaje na spracúvanie, 4. vyžadovať vo všeobecne zrozumiteľnej forme zoznam jej osobných údajov, ktoré sú predmetom spracúvania, 5. vyžadovať opravu alebo likvidáciu svojich nesprávnych, neúplných alebo neaktuálnych osobných údajov, ktoré sú predmetom spracúvania, 6. vyžadovať likvidáciu jej osobných údajov, ktorých účel spracúvania sa skončil; ak sú predmetom spracúvania úradné doklady obsahujúce osobné údaje, môže požiadať o ich vrátenie, 7. vyžadovať likvidáciu jej osobných údajov, ktoré sú predmetom spracúvania, ak došlo k porušeniu zákona, 8. vyžadovať blokovanie jej osobných údajov z dôvodu odvolania súhlasu pred uplynutím času jeho platnosti, ak prevádzkovateľ spracúva osobné údaje na základe súhlasu dotknutej osoby, 9. namietať voči spracúvaniu, využívaniu alebo poskytovaniu osobných údajov na účely priameho marketingu.

- vi) Dotknutá osoba berie na vedomie a súhlasí s tým, že v prípade odmietnutia poskytnutia Osobných údajov je Banka oprávnená resp. v niektorých prípadoch povinná v zmysle príslušných Právnych predpisov odmietnuť vykonanie Obchodu s Klientom, prípadne Banka nebude schopná príslušný Obchod s Klientom vykonať.

IV. Konanie Klienta

- (1) Banka prijme iba pokyny (inštrukcie) a príkazy od tých osôb, ktorých oprávnenie konať v mene Klienta vyplýva z ich postavenia v zmysle platných právnych predpisov (napr. členovia štatutárneho orgánu Klienta) alebo od osôb, ktoré Klient riadne splnomocnil v súlade s odsekmi (4) a (5) tohto článku. V zmysle príslušných ustanovení Zákona o bankách a Zákona o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti, je Banka povinná identifikovať (overiť totožnosť) Klienta a každú Oprávnenú osobu pri Obchode vykonávanom s Bankou. Identifikácia Klienta a Oprávnených osôb sa vykonáva prostredníctvom osobitného formulára stanoveného Bankou, na základe ktorého Klient poskytne identifikačné údaje a podpisové vzory Oprávnených osôb. Banka má právo podľa vlastného uváženia akceptovať aj iný dokument, na základe ktorého dôjde k overeniu identifikácie Klienta a Oprávnených osôb. Banka má povinnosť odmietnuť uzavretie obchodného vzťahu, ukončiť obchodný vzťah alebo odmietnuť vykonanie Obchodu, ak sa Klient alebo Oprávnená osoba odmietne identifikovať.
- (2) Na základe formulára stanoveného Bankou dôjde tiež k udeleniu oprávnenia (plnomocenstva) konať v mene Klienta v súvislosti s Obchodmi. Pokiaľ nebude na príslušnom formulári Banky stanovené obmedzenie alebo ohraničenie oprávnenia splnomocnenej osoby, bude takáto osoba zastupovať Klienta v súvislosti s príslušným Obchodom ku ktorému sa stanovený formulár viaže bez obmedzenia. Banka má právo podľa vlastného uváženia akceptovať aj iný dokument, na základe ktorého dôjde k udeleniu oprávnenia (plnomocenstva) konať v mene Klienta.
- (3) Klient sa môže dať pri právnom úkone zastúpiť zástupcom na základe plnomocenstva. Plnomocenstvo musí byť udelené v písomnej forme a musí byť dostatočne určité. Určitosť plnomocenstva je Banka oprávnená posúdiť podľa vlastného uváženia. Podpis Klienta na písomnom plnomocenstve musí byť úradne osvedčený, alebo pre Banku vyhovujúcim spôsobom overený. Zmenu alebo ukončenie plnomocenstva je Klient povinný Banke oznámiť bez zbytočného odkladu.
- (4) Pokiaľ je plnomocenstvo vystavené mimo územia Slovenskej republiky, osvedčí podpis na plnomocenstve osoba oprávnená vykonávať osvedčovanie podpisov v krajine, kde bolo plnomocenstvo vystavené. Banka je oprávnená požadovať, aby takáto plnomocenstvo bolo úradne osvedčené a superlegalizované, prípadne opatrené doložkou „Apostille“ v súlade s Haagskym dohovorom o zrušení požiadavky vyššieho overovania zahraničných verejných listín zo dňa 5.10.1961. To obdobne platí pre akékoľvek iné zahraničné verejné listiny predkladané Klientom Banke.
- (5) Akékoľvek odvolanie alebo zmena oprávnenia alebo plnomocenstva nebude pre Banku záväzná, pokiaľ Banke nebude doručené písomné oznámenie o takejto zmene alebo odvolaní. Forma odvolania alebo zmeny oprávnenia alebo plnomocenstva môže byť stanovená Bankou. Klientom preukázané zmeny sa stávajú voči Banke účinné a záväzné pracovným dňom nasledujúcim po dni doručenia príslušného oznámenia Banke, ak sa Klient a Banka nedohodnú inak.
- (6) Ak Banka neurčí inak, Klient - fyzická osoba preukazuje svoju totožnosť pri každom Obchode platným dokladom totožnosti alebo svojím podpisom, ak je tento Klient osobne známy a ak je jeho podpis bez akýchkoľvek pochybností zhodný s podpisom Klienta na podpisovom vzore uloženom v Banke, pri ktorého podpisovaní Klient preukázal svoju

totožnosť dokladom totožnosti. Pri vykonávaní Obchodu prostredníctvom technických zariadení preukazuje Klient totožnosť osobitným identifikačným číslom alebo obdobným kódom, ktorý Banka prideli Klientovi a autentifikačným údajom, ktorý Banka dohodne s Klientom. Oprávnená osoba konajúca za právnickú osobu preukazuje totožnosť rovnakým spôsobom ako Klient - fyzická osoba.

- (7) Za doklad totožnosti sa na účely preukazovania totožnosti pri Obchode, považuje najmä občiansky preukaz, cestovný pas, doklad o povolení na pobyt pre cudzinca a doklad totožnosti občanov členských štátov Európskych spoločenstiev (Európskej únie), a to podľa uváženia Banky. Dostatočnosť a dôveryhodnosť listín predkladaných Klientom (resp. Oprávnenou osobou) s cieľom preukázať jeho totožnosť a ním uvádzané skutočnosti je Banka oprávnená posúdiť podľa vlastného uváženia.

V. Komunikácia Klienta s Bankou

5.1 Informačné povinnosti Klienta

- (1) Klient je povinný preukázať svoju totožnosť alebo poskytnúť Banke doklad o svojom založení a právnej existencii (doklad preukazujúci právnu subjektivitu, ktorého aktuálnosť je Banka oprávnená určiť), pri uzavretí akéhokoľvek Obchodu a kedykoľvek, keď o to Banka požiada počas trvania záväzkového vzťahu.
- (2) Klient, ktorý je zapísaný do obchodného registra, je povinný bez zbytočného odkladu po akýchkoľvek zmenách skutočností, ktoré sú predmetom zápisu do obchodného registra uskutočniť úkony smerujúce k zosúladieniu zápisu v obchodnom registri so skutočným právnym stavom a predložiť Banke aktuálny výpis z obchodného registra ihneď po zápise požadovaných zmien do obchodného registra. Toto ustanovenie sa primerane použije na zmeny týkajúce sa zápisov v živnostenskom registri alebo v inom obdobnom registri.
- (3) Klient je povinný oznámiť Banke bez zbytočného odkladu všetky skutočnosti, ktoré môžu mať:
- a) dopad na Obchody alebo obchodné vzťahy s Bankou, alebo
 - b) za následok zneužitie nakladania s peňažnými prostriedkami na účte, alebo ktoré by mohli spôsobiť ujmu alebo bezdôvodné obohatenie Klienta, Banky alebo tretej osoby (napr. strata dokladu totožnosti, strata PIN).
- (4) Klient je povinný Banke poskytnúť všetky informácie, ktoré Banka nevyhnutne potrebuje k tomu, aby posúdila Klienta a jeho Obchody. Klient je povinný Banke písomnou formou oznámiť všetky hospodárske alebo právne okolnosti, vrátane vyhlásenia o platobnej neschopnosti Klienta alebo o jeho likvidácii, v súlade s ustanoveniami Obchodného zákonníka a zákona upravujúceho konkurz a reštrukturalizáciu, ako aj akúkoľvek zmenu v organizačnej forme, ku ktorej môže dôjsť v súvislosti s transformáciou Klienta, ktorá má alebo môže mať nepriaznivý dopad alebo potenciálne nepriaznivý dopad na pohľadávky Banky alebo platobnú schopnosť, ekonomické a finančné vyhliadky a bonitu Klienta.
- (5) V záujme predchádzania stratám alebo ich obmedzenia na najnižšiu možnú mieru, Klient sa zaväzuje informovať Banku o tom, že v stanovenej lehote mu neboli doručené príslušné písomné potvrdenia od Banky. V prípade, že si Klient túto povinnosť nesplní, Banka nebude zodpovedná za akékoľvek straty z toho pre Klienta vyplývajúce.
- (6) Klient je povinný pri uzavretí Obchodu, ako aj počas trvania záväzkového vzťahu písomne oznámiť Banke skutočnosti, ktoré by spôsobili, že by bol považovaný za osobu, ktorá má k Banke osobitný vzťah podľa Zákona o bankách, alebo za politicky exponovanú osobu podľa Zákona o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti.
- (7) Bez ohľadu na ustanovenia článku V bod 5.1 týchto Podmienok, Klient je povinný poskytnúť Banke informácie, ktoré môže Banka z času na čas požadovať, a tieto informácie aktualizovať z času na čas podľa potrieb Banky, pre účely dodržiavania akýchkoľvek Právnych predpisov Bankou alebo akoukoľvek Spriaznenou osobou. Klient je najmä povinný písomne oznámiť Banke každú podstatnú zmenu akýchkoľvek informácií, ktoré Klient poskytne alebo predtým poskytol Banke alebo zmenu ich platnosti do 30 dní od uskutočnenia každej tejto zmeny.
- (8) Ochrana informácií a údajov, týkajúcich sa Klienta je pre Banku veľmi dôležitá. Klient berie na vedomie, že prenos dát prostredníctvom siete internet, najmä používanie nekryptovaných emailov a iného nezabezpečeného prenosu dát nepredstavuje bezpečnú formu prenosu informácií a môže prinášať riziká neoprávneného prístupu alebo úpravy prenášaných správ. V prípade ak Klient požiada Banku o používanie nekryptovaných emailov alebo iného

nezabezpečeného spôsobu komunikácie s Klientom prostredníctvom internetu, Banka nenesie zodpovednosť za zneužitie komunikácie zasielanej prostredníctvom siete internet a ani za neoprávnený prístup alebo úpravu informácií zasielaných prostredníctvom tejto siete.

5.2 Odstraňovanie chýb v komunikácii

- (1) Pokiaľ Banka zistí, že došlo k chybe v akomkoľvek potvrdení, výpise z účtu alebo v inej listine, ktorú Banka doručila Klientovi, bez zbytočného odkladu o tom Klienta upovedomí.
- (2) Klient sa zaväzuje po prijatí kontrolovať potvrdenia, výpisy z účtu, oznámenia a iné listiny, ktoré mu Banka doručila. Klient je ďalej povinný overiť, či všetky pokyny, ktoré boli udelené Klientom alebo v jeho mene, Banka riadne uskutočnila. Ak Klient zistí, že došlo k akejkoľvek chybe, bez zbytočného odkladu o tom Banku upovedomí. Banka je povinná odstrániť takto zistené chyby bez zbytočného odkladu.

5.3 Formuláre a nosiče dát

- (1) Klient je povinný udržiavať v dobrom stave formuláre, nosiče dát a prostriedky slúžiace na prenos informácií, ktoré mu dá Banka k dispozícii, a náležite sa o ne starať.
- (2) Banka je oprávnená nerealizovať pokyny alebo príkazy v prípade, že boli udelené bez použitia formulárov vyhotovených alebo schválených Bankou alebo pomocou iných nosičov dát alebo prostriedkov slúžiacich na prenos informácií, ktoré neboli schválené Bankou. Banka si môže vyžiadať podávanie informácií konkrétnym spôsobom.
- (3) V odôvodnených prípadoch Banka môže prijať od Klienta dokumenty a postupovať v súlade s dokumentmi, ktorých vzory boli Klientovi odovzdané na magnetickom/elektronickom nosiči dát alebo prostredníctvom elektronickej pošty a do ktorých bol Klient oprávnený doplniť len Bankou stanovené údaje. Pokiaľ sú tieto dokumenty Klientom vyplnené alebo zmenené iným ako Bankou stanoveným spôsobom a Banka na základe týchto dokumentov vykoná v dokumente popísané alebo požadované činnosti, zaväzuje sa Klient Banke nahradiť škodu a náklady, ktoré Banke vzniknú v dôsledku prijatia takýchto dokumentov a činností zrealizovaných na ich základe.
- (4) V prípade, že sa Klient dozvie o akejkoľvek mimoriadnej udalosti, ako napr. o strate, odcudzení alebo zneužití formulárov, nosičov dát, hesiel, platobných kariet alebo médií (prostriedkov) slúžiacich na prenos informácií, je o tom povinný bezodkladne informovať Banku. Až do okamihu, keď bude informácia o vyššie uvedenom riadne prijatá Bankou, znáša dôsledky používania formulárov, nosičov dát, hesiel, platobných kariet alebo médií slúžiacich na prenos informácií Klient sám, na vlastnú zodpovednosť. Klient je povinný písomne Banke potvrdiť všetky informácie, týkajúce sa v tomto odseku uvedených mimoriadnych udalostí.
- (5) Klient bezodkladne odovzdá Banke späť všetky nepoužité formuláre, nosiče dát a médiá slúžiace na prenos informácií, ktoré mu dala Banka k dispozícii, v prípade, že dôjde k ukončeniu záväzkového vzťahu medzi Klientom a Bankou.

5.4 Doručovanie

- (1) Banka bude doručovať všetky oznámenia a dokumenty určené Klientovi na poštovú adresu, adresu elektronickej pošty a čísla faxu, ktoré jej za týmto účelom Klient oznámi; Banka môže však vždy účinne doručovať aj na adresu sídla Klienta uvedenú vo výpise z obchodného registra. Klient berie na vedomie, že pri doručovaní prostredníctvom elektronickej pošty môže dôjsť k zneužitiu doručovaných oznámení alebo dokumentov treťou osobou, pričom Banka za takéto zneužitie nezodpovedá, za predpokladu, že ho nezavinila. Klient je povinný informovať Banku bez zbytočného odkladu o akejkoľvek zmene údajov pre doručovanie. Zmena týchto údajov je voči Banke účinná od pracovného dňa nasledujúceho po dni, kedy Banka prijala uvedenú informáciu od Klienta.
- (2) Pokiaľ sa nedohodne inak, bude Klient doručovať všetky oznámenia a dokumenty určené Banke na poštovú adresu a čísla faxu sídla organizačnej zložky Banky zapísanej v obchodnom registri.
- (3) Oznámenia alebo dokumenty zasielané Klientovi do vlastných rúk sa považujú za doručené v momente, kedy Klient oznámenie o zásielke alebo dokument prevzme, inak (i) v momente, kedy Klient príslušnú zásielku odmietne

prevziať (napríklad od poštového doručovateľa alebo kuriéra) alebo (ii) na tretí deň od uloženia zásielky na pošte v mieste dohodnutej poštovej adresy, a to aj v prípade, ak sa Klient o odoslaní príslušnej zásielky nedozvedel, alebo sa v mieste doručovania nezdržiaval. Ostatné písomné zásielky sa považujú za doručené v momente, kedy Klient prevezme zásielku (vrátane momentu, kedy Klient odmietne zásielku prevziať od doručovateľa alebo kuriéra), inak na piaty deň po odoslaní, ak bola zásielka Bankou odoslaná na dohodnutú poštovú adresu, aj keď sa Klient o odoslaní príslušnej zásielky nedozvedel, alebo sa v mieste doručenia nezdržiaval.

- (4) Banka je oprávnená podľa svojho vlastného uváženia odosielať všetky zásielky, vrátane peňažných prostriedkov, adresované Klientovi alebo osobám určeným Klientom, spôsobom obvyklým v bankovníctve, poistené alebo nepoistené, ako obyčajnú alebo doporučenú zásielku, s udaním alebo bez udania hodnoty zásielky, pokiaľ Klient nedal Banke iný pokyn. Klient nesie nebezpečenstvo straty, poškodenia alebo zničenia zásielky pri jej preprave Klientovi alebo inej osobe, pre ktorú je taká zásielka prepravovaná na pokyn Klienta alebo v súvislosti s ním.

5.5 Nahrávky telefonických rozhovorov

Klient súhlasí s tým, aby Banka zabezpečovala záznamy (nahrávky) telefonických rozhovorov Klienta a Oprávnených osôb v súvislosti s rôznymi službami, ktoré Banka Klientovi poskytuje. Klient sa zaväzuje o tejto skutočnosti informovať svojich zamestnancov a Oprávnené osoby a zabezpečiť ich súhlas s takýmto obstarávaním nahrávok telefonických rozhovorov. Hlasové záznamy budú akceptované Klientom ako dôkazový materiál v najväčšom možnom rozsahu, aký povoľujú príslušné právne predpisy ako nezvratný dôkaz o takto zaznamenanom rozhovore.

VI. Zodpovednosť Banky

6.1 Rozsah zodpovednosti a okolnosti vylučujúce zodpovednosť

- (1) Banka vynakladá maximálne úsilie na zabránenie vzniku škody a v prípade, že Klientovi vznikne škoda, zodpovedá len za škody ňou zavinené (a nie za nepriamu škodu alebo ušlý zisk).
- (2) Banka nezodpovedá za škody a iné dôsledky spôsobené falšovaním alebo nesprávnym vyplnením prevodných príkazov, pokynov a iných dokladov, alebo predložením falšovaných alebo pozmeňovaných dokladov a listín, ktoré Banka nemohla rozpoznať ani pri vynaložení primeranej starostlivosti.
- (3) Banka nezodpovedá za prípadne škody, ktoré vznikli v dôsledku odmietnutia vykonania prevodného príkazu (resp. iného pokynu Klienta), ak bol odmietnutý v súlade s Právnymi predpismi, týmito Podmienkami, alebo iným zmluvným dokumentom uzatvoreným medzi Klientom a Bankou. Banka preskúma, či písomnosti, ktoré je povinná prevziať na základe príslušného zmluvného dokumentu medzi Klientom a Bankou, zodpovedajú obsahu takéhoto dokumentu, Banka však nezodpovedá za pravosť, platnosť, úplnosť a preklad týchto písomností.
- (4) Banka nezodpovedá za chyby či oneskorenia v prevode peňažných prostriedkov, za neuskutočnenie prevodu peňažných prostriedkov, ani za akékoľvek iné dôsledky vyplývajúce z príčin, ktoré sú mimo jej kontroly.
- (5) Banka nezodpovedá Klientovi za škodu spôsobenú zneužitím podpisových vzorov Oprávnených osôb alebo iných kontrolných prostriedkov používaných Bankou a Klientom na overenie identity osôb konajúcich za Klienta, s výnimkou ak k takému zneužitiu dôjde v dôsledku úmyselného konania alebo hrubej nedbanlivosti na strane Banky.
- (6) Banka nezodpovedá za rozdiely v peňažnej hotovosti zistené mimo pokladničnej priehradky. Pokiaľ sa písomne nedohodne inak, Banka nie je povinná informovať Klienta a poskytovať mu poradenstvo týkajúce sa zmien kurzov a cudzích mien, výšky úrokových sadzieb, hodnoty zverených predmetov a cenných papierov.
- (7) Banka nezodpovedá za škody, ktoré by mohli Klientovi vzniknúť nesplnením jeho povinností vyplývajúcich z Podmienok alebo príslušnej zmluvy medzi Klientom a Bankou, ako aj nesplnením povinností Klienta vyplývajúcich z Právnych predpisov.
- (8) Klient súhlasí a berie na vedomie, že použitie elektronického prístupu k Obchodom v sieti internet môže byť ovplyvnené poruchou, alebo prerušením prevádzky takejto siete, zdržaním pri prenose, napadnutím počítačového

vírusu, alebo neoprávneným napadnutím treťou osobou (vrátane zneužitia užívateľského mena alebo prístupového hesla do príslušného systému). Banka preto bez ohľadu na použité zabezpečovacie prvky, pri maximálnej snahe zaistiť bezpečnosť elektronického prístupu k Obchodom, nezodpovedá za akékoľvek škody vzniknuté v súvislosti s použitím takéhoto prístupu k Obchodom s výnimkou prípadov, keď k takejto škode došlo z dôvodu porušenia povinnosti zo strany Banky.

- (9) Vzhľadom na to, že prenos dát prostredníctvom siete internet nepredstavuje bezpečnú formu prenosu informácií, počas ktorého môže dôjsť k strate ich dôvernosti, zmene alebo ich zneužitiu, Klient súhlasí s tým, že Banka nezodpovedá za škody alebo iné následky spôsobené poruchou, oneskorením alebo počítačovým vírusom pri prenose informácií prostredníctvom tejto siete alebo zneužitím komunikácie zasielanej prostredníctvom siete internet.
- (10) Pre účely posúdenia zodpovednosti Banky za škodu predstavujú prípady uvedené v článku VI bod 6.1 a 6.2 týchto Podmienok špeciálne okolnosti vylučujúce zodpovednosť, bez obmedzenia všeobecnej definície okolností vylučujúcich zodpovednosť podľa príslušných Právnych predpisov.

6.2 Vyššia moc, narušenie obchodnej činnosti

- (1) Banka nezodpovedá za škody vzniknuté v dôsledku opatrení realizovaných domácimi alebo zahraničnými úradmi, za odmietnutie alebo oneskorené udelenie nevyhnutných povolení zo strany úradov, za škody, ktoré vznikli následkom pôsobenia vyššej moci, povstania, občianskych nepokojov, vojny alebo prírodných katastrof alebo iných udalostí, za ktoré Banka nezodpovedá (napr. štrajky, pracovné výluky, dopravné zápchy, vojnové udalosti, revolúcia, prírodné katastrofy alebo iné okolnosti, ktoré Banka nemôže ovplyvniť), ani za škody, vzniknuté v dôsledku udalostí, za ktoré Banku nemožno brať na zodpovednosť, ani za škody, ktoré vzniknú dôsledkom konania Klienta, Oprávnených osôb alebo tretích osôb. Banka nebude zodpovedná za nesplnenie ktoréhokoľvek zo svojich záväzkov voči Klientovi, ak by ich plnenie malo za následok porušenie akéhokoľvek Právneho predpisu, alebo inej požiadavky akéhokoľvek štátneho alebo iného orgánu, v súlade s ktorými je Banka povinná konať. Banka tiež osobitne nezodpovedá za škodu, ku ktorej dôjde v dôsledku plnenia povinností Banky vyžadovaných príslušnými Právnymi predpismi, vrátane predpisov Spojených štátov amerických, jurisdikcie štátu, v ktorom Banke alebo Spriaznené osoby poskytujú svoje služby alebo, pokiaľ je súlad s príslušnými predpismi predpokladom pre riadne poskytovanie daného Obchodu, podľa akejkoľvek inej jurisdikcie.
- (2) Banka nezodpovedá Klientovi za akékoľvek zníženie alebo pokles hodnoty peňažných prostriedkov pripisovaných na účet Klienta (pričom také peňažné prostriedky môžu byť uložené Bankou na jej meno a podliehať jej kontrole u tých uschovávatel'ov, ktorých si Banka sama zvolí), ktoré vzniklo z dôvodu vyrubenia daní alebo dávok alebo z dôvodu nedostupnosti takých peňažných prostriedkov v dôsledku obmedzenia konvertibility alebo prevoditeľnosti, rekvizícií, nedobrovoľných prevodov, vojnových udalostí alebo občianskych sporov, zabavenia majetku akéhokoľvek druhu, vojenského prevratu alebo prevzatia moci alebo ďalších príčin, ktoré Banka nemôže ovplyvniť, pričom za vyššie uvedené nezodpovedá ani žiadna Spriaznená osoba. Banka nezodpovedá za škody, ktoré vznikli v dôsledku nefungovania telekomunikačných služieb poskytovaných Banke tretími osobami.
- (3) V prípade výskytu niektorej z udalostí uvedených v článku VI bod 6.2 odsekoch (1) a (2), urobí Banka také opatrenia na zmiernenie nepriaznivých dopadov na Klienta, aké od nej možno primerane očakávať.

6.3 Zodpovednosť Banky voči vybraným tretím osobám

- (1) Banka má právo zvoliť si na základe svojho najlepšieho uváženia tretiu osobu za svojho korešpondenta alebo agenta (zástupcu), alebo v prípade, že Klient svojím pokynom určí konkrétnu tretiu osobu, použiť takúto tretiu osobu za svojho korešpondenta alebo agenta v rozsahu nevyhnutnom pre plnenie svojich zmluvných záväzkov.
- (2) Banka zodpovedá iba za starostlivý výber ňou zvolenej tretej osoby, za poskytnutie príslušných pokynov tejto osobe a za overenie realizovania týchto pokynov. Banka nezodpovedá za tretiu osobu, ak je takáto osoba vybratá v súlade s pokynmi Klienta, alebo, ak aj napriek starostlivému výberu tretej osoby Bankou táto osoba nekoná v súlade s normami konania, ktoré sa od nej očakávali, alebo koná v rozpore s pokynmi.
- (3) V prípade, že Banka na príkaz Klienta odosiela Klientovi alebo niektorej tretej osobe peňažné sumy, cenné papiere, doklady preukazujúce vlastníctvo alebo iné veci, zásielky sa uskutočňujú na zodpovednosť Klienta.

- (4) Cenné papiere v majetku Klienta, ktoré Banka umiestňuje do úschovy tretích osôb, budú uschované v mene Banky spoločne s cennými papiermi iných uschovávateľov, ktoré sú uschované u takýchto tretích osôb.

6.4 Zodpovednosť pri poskytovaní platobných služieb

- (1) Pokiaľ nie je uvedené inak, Klient znáša všetku stratu súvisiacu s neautorizovanými platobnými operáciami, ktoré sú spôsobené použitím strateného alebo odcudzeného platobného prostriedku alebo zneužitím platobného prostriedku neoprávnenou osobou, ak bola zapríčinená jeho nedbanlivosťou pri zabezpečovaní jeho povinností týkajúcich sa bezpečného nakladania s platobným prostriedkom podľa týchto Podmienok alebo Osobitných podmienok, prípadne iných súvisiacich dokumentov. Klient neznáša nijaké finančné dôsledky vyplývajúce z použitia strateného, odcudzeného alebo zneužitého platobného prostriedku od okamihu oznámenia tejto skutočnosti Banke dohodnutým spôsobom, okrem prípadov ak Klient konal podvodným spôsobom alebo hrubou nedbanlivosťou.
- (2) Klient, ktorý je spotrebiteľom, znáša stratu do výšky 100 EUR súvisiacu s neautorizovanými platobnými operáciami, ktoré sú spôsobené použitím strateného alebo odcudzeného platobného prostriedku alebo zneužitím platobného prostriedku neoprávnenou osobou, ak bola zapríčinená jeho nedbanlivosťou pri zabezpečovaní jeho povinností týkajúcich sa bezpečného nakladania s platobným prostriedkom podľa týchto Podmienok alebo Osobitných podmienok, prípadne iných súvisiacich dokumentov. Klient, ktorý je spotrebiteľom neznáša nijaké finančné dôsledky vyplývajúce z použitia strateného, odcudzeného alebo zneužitého platobného prostriedku od okamihu oznámenia tejto skutočnosti Banke dohodnutým spôsobom, okrem prípadov ak Klient konal podvodným spôsobom.
- (3) Bez ohľadu na vyššie uvedené, Klient znáša všetky straty súvisiace s neautorizovanými platobnými operáciami, ktoré sú spôsobené použitím strateného alebo odcudzeného platobného prostriedku alebo zneužitím platobného prostriedku neoprávnenou osobou, ak boli zapríčinené jeho podvodným konaním alebo úmyselným nesplnením jednej alebo viacerých povinností týkajúcich sa bezpečného nakladania s platobným prostriedkom podľa týchto Podmienok alebo Osobitných podmienok, prípadne iných súvisiacich dokumentov alebo ich nesplnením v dôsledku hrubej nedbanlivosti.
- (4) Hrubou nedbanlivosťou Klienta sa rozumie najmä porušenie povinností Klienta pri nakladaní s platobným prostriedkom uvedených v týchto Podmienkach (najmä článku VII bod 8.6 a článku IX bod 9.3), v Osobitných podmienkach a iných súvisiacich dokumentoch, oznámenie PIN alebo iného bezpečnostného kódu alebo iného bezpečnostného prvku (ďalej spoločne len ako „PIN“) inej ako oprávnenej osobe, uloženie alebo držanie PIN spolu s platobným prostriedkom alebo na mieste voľne prístupnom iným osobám, používanie PIN alebo platobného prostriedku na neoverených internetových stránkach.

VII. Bežné účty a iné účty

7.1 Všeobecné ustanovenia o účtoch

- (1) Banka zriadi a vedie bežný účet pre Klienta na základe Zmluvy o účte. Zmluva o účte nadobúda účinnosť po jej podpísaní Bankou a Klientom a po zriadení účtu v mene Klienta.
- (2) Banka zriadi účet iba v tom prípade, ak Klient predloží dokumenty overujúce totožnosť, vznik a existenciu Klienta, ktoré sa vyžadujú podľa príslušných Právnych predpisov, alebo sú inak odôvodnene vyžadované Bankou. Každý Klient je tiež povinný poskytnúť Banke podpisové vzory Oprávnených osôb, ktoré budú oprávnené nakladať s peňažnými prostriedkami na účte, prípadne vykonávať iné úkony súvisiace s účtom v mene Klienta. Podpisové vzory budú overené spôsobom stanoveným Bankou. S účtom je oprávnený nakladať výlučne Klient a Oprávnené osoby Klienta; ostatné osoby, výlučne na základe osobitného plnomocenstva udeleného Klientom.
- (3) Klient berie na vedomie a súhlasí s tým, že kreditné zostatky na účtoch slúžia aj na zabezpečenie záväzkov Klienta (resp. osoby, za ktorú Klient ručí) voči Banke. V prípade, že Klient (resp. osoba, ktorá poskytla zabezpečenie) nesplní niektorý zo svojich peňažných záväzkov voči Banke v čase jeho splatnosti, je Banka oprávnená použiť kreditný zostatok na ktoromkoľvek účte na započítanie svojej pohľadávky bez toho, aby o tom Klienta vopred upovedomila.
- (4) V prípade zrušenia účtu nakladá Banka so zostatkom na účte v súlade s pokynmi Klienta. Ak Banke nebude doručený takýto pokyn, je zostatok na účte vedený na osobitnom účte Banky bez úročenia až dokým nedôjde k premlčaniu

práva na jeho výplatu.

- (5) Klient sa zaväzuje preukázať Banke doklady osvedčujúce skutočnosti majúce vplyv na určenie sadzby dane z príjmu z vkladu (potvrdenie cudzozemca o daňovom domicile). V prípade nesplnenia tejto povinnosti sa vklad Klienta považuje za vklad tuzemca. Ak Banka odvedie nesprávnu výšku dane správcovi dane v dôsledku skutočností uvedených Klientom a ak správca dane vyrubí nedoplatok dane a penále za nesprávny odvod, Banka je oprávnená uspokojiť jej s tým súvisiace pohľadávky z účtov Klienta vedených v Banke.

7.2 Výpisy z účtov

- (1) Banka zasiela Klientovi výpisy z účtu s frekvenciou určenom Klientom, minimálne však jedenkrát ročne, na ktorých sú uvedené všetky kreditné a debetné operácie s účtom a celkový zostatok na účte.
- (2) Výpis zo záznamov Banky je voči Klientovi prima facie (dostatočným) dokladom o správnosti údajov uvedených v tomto výpise, ktorý je možné spochybniť iba v prípade, že Klient predloží dostatočný doklad potvrdzujúci opak. To platí primerane aj pre iné záznamy vedené Bankou v súvislosti so záväzkovým vzťahom medzi Klientom a Bankou.
- (3) Banka má právo kedykoľvek pomocou odpísania/pripísania na účet opraviť všetky omyly a chyby v kreditných/debetných operáciách na účte. Každú takúto opravu Banka oznámi Klientovi.
- (4) Bez ohľadu na vyššie uvedené bude Banka Klientovi poskytovať informácie o platobných operáciách jedenkrát mesačne v elektronickej forme prostredníctvom systému CitiDirect bezplatne na základe žiadosti Klienta. Klient sa môže s Bankou dohodnúť na dodatočnom alebo častejšom poskytovaní týchto informácií, ako aj ich poskytovaní v inej ako dohodnutej forme alebo na ich zasielaní inými ako dohodnutými komunikačnými prostriedkami.
- (5) Informácie o platobnej operácii z platobného účtu Klienta Banka ako poskytovateľ platobných služieb poskytne Klientovi ako používateľovi platobných služieb na výpisoch z platobných účtov Klienta vedených Bankou alebo prostredníctvom systému elektronického bankovníctva Banky (CitiDirect) za podmienok uvedených v Zákone o platobných službách.

7.3 Úročenie prostriedkov na účte

- (1) Úrokové sadzby, ktorými sú prostriedky na účte úročené, sú stanovené Bankou v závislosti od vývoja na medzibankovom trhu. Klient berie na vedomie, že Banka je oprávnená stanoviť, že prostriedky na určitom type účtov nebudú úročené.
- (2) Banka príslušné úrokové sadzby Zverejňuje, vrátane sankčnej úrokovej sadzby z nepovoleného debetu na bežnom/platobnom účte. Banka tiež oznamuje Klientovi výšku danej úrokovej sadzby pre príslušné obdobie a pre daný druh účtu na úrokovom výpise zaslanom Bankou Klientovi s frekvenciou určenom Klientom, minimálne však jedenkrát ročne.
- (3) V stanovenej dobe, ktorá bude priebežne určovaná Bankou, avšak za predpokladu, že to bude najmenej raz za rok, Banka pripíše na účet Klienta (v prípade kreditného zostatku na účte) a odpíše z účtu Klienta (v prípade záporného zostatku na účte) všetky úroky, na ktoré má Klient nárok s ohľadom na kreditný zostatok na účte, prípadne na ktoré má nárok Banka v súvislosti s debetným zostatkom na účte.
- (4) Ak je Klient v omeškaní s platením peňažného záväzku alebo jeho časti (splátky), je Banka popri plnení záväzku oprávnená požadovať od Klienta aj úroky z omeškania z dlžnej sumy, a to počnúc dňom splatnosti dlžnej sumy, s ktorou je v omeškaní, a to aj vtedy, ak takéto úroky z omeškania neboli vyúčtované Bankou na príslušných výpisoch z účtu. V prípade, že Banka opomenie alebo sa omešká s vyúčtovaním úrokov z omeškania, táto skutočnosť sa nebude považovať za zrieknutie alebo vzdanie sa práva na úroky z omeškania zo strany Banky.

7.4 Zrážky

- (1) Klient súhlasí s tým, že Banka (alebo akákoľvek Spriaznená osoba alebo ich Poskytovatelia služieb) môže zraziť alebo odpočítat Vybrané sumy, ktoré majú byť zrazené alebo odpočítané v súlade s akýmkoľvek ustanovením

Právnych predpisov z akejkolvek platby Klientovi, alebo z transakcie v prospech alebo z účtu Klienta alebo akéhokolvek iného účtu; akákoľvek Vybraná suma musí byť včas prevedená v prospech príslušného Úradu v súlade s príslušnými požiadavkami. Klient musí byť bezodkladne informovaný o každej Vybranej sume. Klient berie na vedomie, že Banka nebude povinná nahradiť Klientovi akúkoľvek sumu zrazenú alebo odpočítanú Poskytovateľom platobnej infraštruktúry.

- (2) Klient berie na vedomie, že Banka nie je povinná namietat' akýkoľvek Úradom vydaný pokyn na vykonanie vyššie uvedenej platby.
- (3) Klient vyhlasuje, že poskytol a zabezpečil akékoľvek oznámenia, súhlas alebo vyhlásenie o vzdaní sa práva nevyhnutné pre Banku, Spriaznenú osobu alebo ich Poskytovateľov služieb k vykonaniu opatrení popísaných v článku VI bod 7.4 týchto Podmienok od akejkolvek osoby, ktorá bude mať nárok na platbu od Banky.

7.5 Blokácia účtu

Bez ohľadu na ustanovenia článku VIII týchto Podmienok, podpisom Zmluvy o účte Klient súhlasí s pozastavením akejkolvek platby alebo transakcie v súvislosti s účtom Klienta Bankou v prípade, že by takáto platba alebo transakcia spôsobila, že by Banka alebo akákoľvek Spriaznená osoba alebo ich Poskytovatelia služieb alebo Poskytovatelia platobnej infraštruktúry boli v rozpore s akýmkoľvek požiadavkami FATCA, ktorejkoľvek IGA, ktorejkoľvek FFI Dohody, ktorejkoľvek podobnej domácej alebo zahraničnej právnej požiadavky alebo ktorejkoľvek podobnej dohody.

7.6 Zrušenie účtu

Bez ohľadu na ustanovenia článku XIII Podmienok, Banka má právo ukončiť svoj vzťah s Klientom odstúpením od Zmluvy o účte a zrušiť účet ku koncu kalendárneho mesiaca, v ktorom došlo k doručeniu oznámenia o odstúpení od Zmluvy o účte v prípade ak: (i) Klient nezadal Banke v súvislosti s účtom žiaden pokyn po dobu šiestich kalendárnych mesiacov, alebo (ii) na účte je negatívny zostatok a nie sú na ňom prostriedky na úhradu poplatkov Banky za jeho vedenie, alebo (iii) účet je predmetom exekúcie príkazom pohľadávky z účtu alebo iného obdobného výkonu rozhodnutia po dobu troch kalendárnych mesiacov, alebo (iv) došlo k podaniu návrhu na konkurz, reštrukturalizáciu, alebo inému obdobnému konaniu voči majetku Klienta, (v) Klient je v likvidácii alebo pod nútenou správou alebo v inom obdobnom konaní. Banka alebo Klient môže tiež kedykoľvek zrušiť účet, ak dodrží podmienku stanovenú príslušným Právnym predpisom ohľadne spôsobu oznámenia takého úkonu.

VIII. Podmienky poskytovania platobných služieb a vykonávania platobných operácií

8.1 Poskytovanie platobných služieb

- (1) Banka ako poskytovateľ platobných služieb poskytuje platobné služby, ktoré sú uvedené v príslušných zmluvách, dohodách, týchto Podmienkach alebo Osobitných podmienkach, najmä v Zmluve o bežnom účte a súvisiacich bankových produktoch, prípadne v iných dokumentoch Banky. Banka poskytuje najmä platobné služby špecifikované v ustanovení § 2 ods. 1 Zákona o platobných službách a ktoré sú popísané nižšie a na ktorých poskytovaní sa Banka Klient dohodnú, a to najmä (i) VKLADY, VÝBERY, VEDENIE ÚČTOV: vklad a výber finančných prostriedkov v hotovosti na platobný účet/z platobného účtu a vykonávanie všetkých úkonov súvisiacich s vedením platobného účtu, (ii) PREVODNÉ PRÍKAZY NA ÚHRADU, NA INKASO, SEPA PLATBY A SEPA INKASÁ, ZAHRANIČNÉ PLATBY: vykonávanie platobných operácií vrátane prevodu finančných prostriedkov z platobného účtu alebo na platobný účet vedený u poskytovateľa platobných služieb (úhradou, prostredníctvom platobnej karty alebo iného platobného prostriedku, inkasom), (iii) PLATBY PLATOBNOU KARTOU, PLATBY INÝM PLATOBNÝM PROSTRIEDKOM: vykonávanie platobných operácií z úveru poskytnutého používateľovi platobných služieb formou úverového rámca prostredníctvom platobnej karty alebo iného platobného prostriedku (úhradou, prostredníctvom platobnej karty alebo iného platobného prostriedku, inkasom) alebo formou úverového rámca prostredníctvom platobnej karty alebo iného platobného prostriedku, (iv) PREVODY: poukazovanie peňazí, (v) INTERNETOVÉ BANKOVNÍCTVO, CITIDIRECT: vykonávanie platobných operácií, pri ktorých sa súhlas platiteľa s vykonaním platobnej operácie udeľuje prostredníctvom akéhokolvek telekomunikačného zariadenia,

digitálneho zariadenia alebo zariadenia informačných technológií a platba sa vykoná prevádzkovateľovi telekomunikácií, prevádzkovateľovi systému informačných technológií alebo siete, ktorý koná iba ako sprostredkovateľ medzi používateľom platobných služieb a dodávateľom tovaru a služieb, (vi) VYDÁVANIE PLATOBNÝCH KARIET (debetné, kreditné, charge a prepaid platobné karty): vydávanie platobnej karty alebo iného platobného prostriedku, (vii) ELEKTRONICKÉ PENIAZE: vydávanie elektronických peňazí.

- (2) Pokiaľ sa Banka a Klient nedohodnú inak, alebo pokiaľ v Podmienkach nie je uvedené inak, Banka poskytuje služby (vrátane platobných služieb) len Klientom, ktorým Banka vedie platobný účet.
- (3) Banka poskytuje platobné služby podľa Zákona o platobných službách v rozsahu stanovenom v Rámcovej zmluve a to najmä v týchto Podmienkach, Zmluve o bežnom účte a súvisiacich bankových produktoch, príslušnom sadzobníku poplatkov, Reklamačnom poriadku a iných súvisiacich dokumentoch, zmluvách o vydaní a používaní platobných kariet, a iných súvisiacich dohodách, zmluvách, Osobitných podmienkach a akýchkoľvek iných dokumentoch ktorých obsahom je poskytovanie platobných služieb a ktoré Banka poskytuje alebo Zverejňuje.
- (4) Pre účely poskytovania platobných služieb podľa Zákona o platobných službách tieto Podmienky predstavujú obchodné podmienky o poskytovaní platobných služieb, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou Rámcovej zmluvy. Pokiaľ nie je uvedené alebo medzi Bankou a Klientom dohodnuté inak, vzťahujú sa ustanovenia týchto Podmienok primerane aj na poskytnutie jednorazovej platobnej služby v zmysle Zákona o platobných službách.
- (5) Pre účely Smernice o platobných službách a Zákona o platobných službách, v rozsahu v akom Banka poskytuje platobné služby Klientovi, Klient súhlasí, že všetky ustanovenia týchto predpisov o platobných službách, ktorých aplikácia môže byť zmluvnými stranami vylúčená v prípade, ak používateľ platobných služieb nie je spotrebiteľom alebo mikropodnikom, sa vo vzťahu ku Klientovi neuplatňujú. Osobitne sa Banka a Klient, ktorý nie je spotrebiteľom dohodli, že pri poskytovaní platobných služieb sa ustanovenia § 6, §8 ods. 3, §10, §12 až §14, §22, §31 až §44 (okrem ods. 2 a 3) Zákona o platobných službách v celom rozsahu neuplatňujú, ak tieto Podmienky alebo Osobitné podmienky nestanovujú ďalej inak; Banka zároveň nenesie zodpovednosť za nesplnenie informačných povinností podľa vyššie uvedených ustanovení Zákona o platobných službách v prípade, ak Klient nie je spotrebiteľom. Za spotrebiteľa sa podľa Zákona o platobných službách považuje pre účely poskytovania platobných služieb fyzická osoba, ktorá pri uzatváraní a plnení zmluvy, predmetom ktorej je poskytovanie platobných služieb nekoná v rámci svojho zamestnania, povolania alebo podnikania.
- (6) Bez ohľadu na ustanovenie bodu 7 tohto článku sa Banka ako poskytovateľ platobných služieb a Klient ako používateľ platobných služieb dohodli na odchýleniach sa od jednotlivých ustanovení Zákona o platobných službách ako je uvedené nižšie, pokiaľ Podmienky alebo Osobitné podmienky nestanovujú inak:
 - a) Banka môže účtovať Klientovi poplatky za oznámenie za podmienok uvedených v § 5 ods. 3 Zákona o platobných službách,
 - b) Banka môže účtovať Klientovi poplatky za odvolanie platobného príkazu za podmienok uvedených v § 6 ods. 5 Zákona o platobných službách,
 - c) Banka a Klient ako príjemca sa dohodli, že Banka môže znížiť prevedenú sumu platobnej operácie o svoje poplatky pred tým, než ju pripíše na účet príjemcu za podmienok uvedených v § 7 ods. 2 Zákona o platobných službách,
 - d) Banka a Klient sa dohodli na inej lehote ako je uvedená v § 9 Zákona o platobných službách a ktorá je šesť (6) mesiacov,
 - e) Klient ako platiteľ nemá nárok na vrátenie finančných prostriedkov za podmienok uvedených v § 13 ods. 5 Zákona o platobných službách,
 - f) Banka môže účtovať Klientovi poplatok za službu v zmysle ustanovenia § 21 ods. 2 Zákona o platobných službách,
 - g) Banka a Klient sa dohodli, že Banka má právo vykonať opravné zúčtovanie v prípade uvedenom v § 22 ods. 8

Zákona o platobných službách,

- h) Banka si vyhradzuje právo zablokovat' platobný prostriedok najmä z dôvodov uvedených v § 28 ods. 2 Zákona o platobných službách,
- i) pri platbách nízkej hodnoty alebo pri elektronických peniazoch, ktorých hodnota neprevyšuje 150 EUR platia podmienky uvedené v §29 ods. 1 Zákona o platobných službách,
- j) ak Klient ako používateľ platobných služieb neoznámí Banke ako poskytovateľovi platobných služieb pred navrhovaným dňom nadobudnutia účinnosti zmien v zmysle § 32 ods. 2 Zákona o platobných službách, že zmeny neprijíma, platí že tieto zmeny prijal,
- k) zmena úrokovej sadzby alebo zmena výmenného kurzu sa môže uplatňovať okamžite a bez predchádzajúceho oznámenia a zmena sa môže zakladať na dohodnutej referenčnej úrokovej sadzbe alebo referenčnom výmennom kurze za podmienok uvedených v § 32 ods. 4 Zákona o platobných službách,
- l) Klient ako používateľ platobných služieb môže vypovedať Rámcovú zmluvu s výpovednou lehotou uvedenou v Podmienkach,
- m) na platby nízkej hodnoty alebo na elektronické peniaze, ktorých hodnota neprevyšuje 150 EUR sa nevzťahujú ustanovenia § 38 a 39 Zákona o platobných službách a Banka ako poskytovateľ platobných služieb môže poskytnúť Klientovi len informácie špecifikované v § 42 ods. 1 Zákona o platobných službách,
- n) Banka ako poskytovateľ platobných služieb nie je povinná informovať o zmenách Rámcovej zmluvy spôsobom špecifikovaným v § 42 ods. 2 Zákona o platobných službách,
- o) Banka ako poskytovateľ platobných služieb nie je povinná poskytnúť informácie alebo poskytnúť alebo sprístupniť odkazy za podmienok uvedených v § 42 ods. 3 Zákona o platobných službách,
- p) Banka môže účtovať Klientovi poplatky za poskytovanie informácií za podmienok uvedených v § 43 ods. 3 a 4 Zákona o platobných službách.

(7) Informácie týkajúce sa poskytovania platobných služieb, ktoré obsahuje Rámcová zmluva v zmysle Zákona o platobných službách a ktoré sa týkajú (pričom týmto nie sú dotknuté ustanovenia bodov 5 a 6 tohto článku):

a) poskytovateľa platobných služieb:

- (i) poskytovateľom platobných služieb je Banka,
- (ii) sídlo poskytovateľa platobných služieb sa nachádza na ulici Mlynské nivy 43, 825 01 Bratislava, Slovenská republika,
- (iii) elektronická adresa poskytovateľa platobných služieb pre komunikáciu je www.citibank.sk, emailová adresa je slovakia.citIService@citi.com.
- (iv) Banka poskytuje platobné služby na základe jednotného bankového povolenia v zmysle Zákona o bankách, na základe ktorého poskytuje v Slovenskej republike bankové služby. Banka je držiteľom bankovej licencie vydananej v roku 2001 Írskou centrálnou bankou (Financial Services Authority of Ireland, do ktorej patrí aj príslušný orgán dohľadu Banky - Irish Financial Services Regulatory Authority (Financial Regulator)). V súlade s príslušnými ustanoveniami Zákona o bankách bola Bankou na území Slovenskej republiky založená pobočka zahraničnej banky za účelom poskytovania bankových služieb. Banka pri poskytovaní bankových služieb podlieha orgánu dohľadu domovského štátu, írskemu regulátorovi Irish Financial Services Regulatory Authority (Financial Regulator) so sídlom PO Box 559, Dame Street, Dublin 2, Írsko, ako aj orgánu dohľadu hostiteľského štátu, Národnej banke Slovenska, so sídlom Imricha Karvaša 1, 813 25 Bratislava,

b) používania platobných služieb:

- (i) popis platobnej služby ktorú bude Banka ako poskytovateľ platobných služieb poskytovať je uvedený najmä v článku VIII týchto Podmienok, v príslušných zmluvách alebo v Osobitných podmienkach, v Zmluve o účte, prípadne v iných súvisiacich dokumentoch Banky,
- (ii) používateľ platobných služieb je na vykonanie platobného príkazu povinný použiť jedinečný identifikátor, ktorým je číslo účtu vo formáte IBAN, prípadne číslo účtu v inom formáte stanovenom Bankou a ďalšie

- doplňujúce údaje, stanovené Bankou, ktoré Banka oznámi alebo Zverejní, najmä náležitosti príslušných formulárov Banky,
- (iii) forma a postup na udelenie súhlasu na vykonanie platobnej operácie a odvolanie takého súhlasu sú uvedené v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
 - (iv) okamih prijatia platobného príkazu a čas ukončenia prijímania platobných príkazov je uvedený v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
 - (v) maximálna lehota na vykonanie platobnej služby je uvedená v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
 - (vi) maximálne výdavkové limity pri používaní platobných prostriedkov sú uvedené v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
- c) **poplatkov, úrokov a výmenných kurzov:**
- (i) suma všetkých poplatkov za platobnú operáciu a rozpis súm všetkých poplatkov je uvedený najmä v článku XII. týchto Podmienok alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
 - (ii) použitá úroková sadzba a výmenný kurz alebo ak sa použije referenčná úroková sadzba a referenčný výmenný kurz, spôsob výpočtu skutočného úroku, príslušný deň, index alebo základ pre určenie tejto referenčnej úrokovej sadzby alebo referenčného výmenného kurzu je uvedený v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
 - (iii) okamžité uplatňovanie zmien referenčnej úrokovej sadzby alebo referenčného výmenného kurzu a poskytnutie informácií týkajúcich sa týchto zmien je uvedené v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
- d) **komunikácie:**
- (i) komunikačné prostriedky vrátane technických požiadaviek na vybavenie používateľa platobných služieb na účely prenosu informácií alebo oznámení podľa Zákona o platobných službách sú uvedené v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
 - (ii) spôsob a frekvencia poskytovania alebo sprístupňovania informácií podľa tohto zákona je uvedená v Podmienkach alebo Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
 - (iii) jazyk, v ktorom sa uzatvára Rámcová zmluva a v ktorom sa uskutočňuje komunikácia počas tohto zmluvného vzťahu je uvedený v článku XIV bod 14.8 týchto Podmienok alebo v Osobitných podmienkach,
 - (iv) právo používateľa platobných služieb získať informácie je uvedené v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
- e) **bezpečnostných a opravných opatrení:**
- (i) postup správneho a bezpečného používania a uchovávanía platobného prostriedku, a spôsob informovania poskytovateľa platobných služieb je uvedené najmä v článku VIII bod 8.10 a článku IX bod 9.3 týchto Podmienok alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
 - (ii) podmienky, za ktorých si poskytovateľ platobných služieb vyhradzuje právo zablokovat' platobný prostriedok sú uvedené v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
 - (iii) zodpovednosť platiteľa za neautorizované platobné operácie je uvedená v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
 - (iv) spôsob a lehota oznamovania neautorizovaných alebo nesprávne vykonaných platobných operácií používateľom platobných služieb poskytovateľovi platobných služieb, ako aj zodpovednosť poskytovateľa platobných služieb za neautorizované platobné operácie sú uvedené v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
 - (v) zodpovednosť poskytovateľa platobných služieb za nevykonanie alebo chybné vykonanie platobných operácií je uvedená v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
 - (vi) podmienky vrátenia finančných prostriedkov sú uvedené v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,
- f) **zmien Rámцovej zmluvy a jej ukončenia:**
- (i) domnienka o prijatí zmien zo strany používateľa platobných služieb navrhovaných poskytovateľom platobných služieb je uvedená najmä v článku XV týchto Podmienok alebo v Osobitných podmienkach,
 - (ii) doba platnosti zmluvy je uvedená v Zmluve o bežnom účte a súvisiacich bankových produktoch alebo iných dohodách alebo v Podmienkach alebo v Osobitných podmienkach,

- (iii) právo používateľa platobných služieb ukončiť Rámcovú zmluvu (alebo jej časť) a ďalšie dojednania týkajúce sa jej ukončenia sú uvedené najmä v článku XII týchto Podmienok alebo v Osobitných podmienkach,

g) práva na nápravu:

- (i) zmluvná doložka o rozhodnom práve, ktorým sa riadi Rámcová zmluva alebo príslušný súd je uvedená najmä v článku XIV bod 14.9 týchto Podmienok alebo v Osobitných podmienkach,
- (ii) postup podania reklamácií a riešenia sporov, ktoré môže používateľ platobných služieb využiť je uvedená najmä v článku VIII bod 8.8 a v článku XIV. bod 14.11 týchto Podmienok alebo v Osobitných podmienkach alebo v informáciách, ktoré Banka Zverejní,

8.2 Zrozumiteľnosť a autorizácia pokynov

- (1) Banka prijíma pokyny Klienta, Oprávnenej osoby alebo inej osoby, ktorá je podľa platného Právneho predpisu oprávnená na podanie takéhoto pokynu, ak nemá pochybnosť o ich totožnosti. Pre účely Podmienok sa za pokyn považuje aj prevodný príkaz Klienta.
- (2) Klient je povinný zabezpečiť, aby pokyn udeľovaný Banke bol:
 - a) určitý, zrozumiteľný, správny, presný a úplný,
 - b) doručený Banke,
 - c) podpísaný v súlade s podpisovým vzorom uloženým v Banke, ak sa Banka a Klient nedohodnú inak,
 - d) vo forme dohodnutej medzi Bankou a Klientom,
 - e) v súlade s príslušnými Právnymi predpismi.
- (3) Banka môže odmietnuť vykonať také pokyny, ktoré (i) Klient nezadal Banke v stanovenej forme alebo (ii) Klient zadal bez použitia dohodnutého spôsobu komunikácie alebo (iii) nie sú podpísané v súlade s podpisovými vzormi, uloženými v Banke alebo (iv) existujú pochybnosti o ich obsahu, vzniku alebo oprávnení osôb tieto pokyny v mene Klienta podávať alebo (v) ak nie sú v súlade s ustanoveniami príslušných Právnych predpisov a iných postupov záväzných pre Banku a Banka bude mať o takomto nesúlade vedomosť, alebo (vi) vybočujú z obvyklého spôsobu pri zadávaní pokynov alebo vykonávaní platobného styku s Klientom. Banka je tiež oprávnená odmietnuť vykonanie pokynu, ak nastanú prípady nevyjasnenosti právnych vzťahov, ak má pochybnosti, či je osoba, ktorá pokyn podáva skutočne na to oprávnená, a to až do doby, kým Banke bolo takéto oprávnenie uspokojivo preukázané; to obdobie platí v prípade zjavných rozporov v záujmoch Oprávnených osôb.
- (4) Banka neoveruje správnosť, presnosť ani úplnosť údajov, ktoré Klient uviedol v pokyne. Banka tiež neskúma oprávnenosť pokynov zadaných a potvrdených identifikačnými kódmi Klienta.
- (5) Banka je oprávnená odmietnuť akúkoľvek inštrukciu alebo pokyn, ak by jej vykonaním zo strany Banky, Spriaznenej osoby alebo ich Poskytovateľom služby mohlo dôjsť k porušeniu Právneho predpisu alebo inej povinnosti, ktorá sa na nich vzťahuje.
- (6) Klient ako používateľ je povinný pri zadávaní platobných príkazov dodržiavať formálne a obsahové náležitosti platobných príkazov stanovených Bankou v papierovej alebo elektronickej podobe.
- (7) Za udelenie súhlasu s platobnou transakciou sa považuje (i) pri platobnej transakcii na základe písomného platobného príkazu doručenie platobného príkazu Banke podpísaného Klientom podľa podpisového vzoru Klienta uloženého v Banke dohodnutým spôsobom, (ii) zadaním platobného príkazu prostredníctvom systému elektronického bankovníctva Banky (najmä Citidirect) po overení Klienta jedinečným užívateľským menom, heslom a prihlasovacím kódom, (iii) pri platobnej transakcii prostredníctvom platobnej karty autorizácia podľa príslušných podmienok pre dané karty, (iv) pri platobnej transakcii prostredníctvom informačného systému SWIFT podľa podmienok dohodnutých medzi Klientom a Bankou pre poskytovanie tejto služby.
- (8) Klient je povinný oznámiť Banke neautorizovanú transakciu bezodkladne Banke písomne alebo iným dohodnutým spôsobom. Klient zodpovedá za straty súvisiace s nautorizovanými transakciami za podmienok uvedených v týchto Podmienkach, v Osobitných podmienkach a v Zákone o platobných službách.

8.3 Preberanie a vykonávanie pokynov

- (1) Banka vykonáva pokyny v primeraných lehotách podľa ich charakteru a zložitosti, v súlade s príslušnou obchodnou

praxou a platnými právnymi predpismi. Pokiaľ sa nedohodne inak, Banka preberá od Klientov pokyny iba v Pracovné dni. Ak budú Banke doručené pokyny mimo otváracích hodín jej obchodných prevádzok, budú sa považovať za prevzaté v nasledujúci Pracovný deň, s výnimkou pokynov doručovaných vo forme technických nosičov a prenosov dát prostredníctvom elektronického bankovníctva. Banka je oprávnená z dôvodov hodných osobitného zreteľa obmedziť alebo prerušiť na potrebnú dobu svoju prevádzku. Informácie o obmedzení alebo prerušení prevádzky Banka Zverejňuje.

- (2) Banka nie je povinná uskutočniť pokyn Klienta v prípade, že zostatok na účte nepostačuje na krytie prevodného príkazu, ktorý je predmetom pokynu a príslušných poplatkov s ním spojených, alebo pokiaľ sú prostriedky na takom účte predmetom zrážky, exekúcie, výkonu súdneho alebo iného rozhodnutia, „vinkulácie“ alebo iného obmedzenia disponovať s účtom. Ak si Klient praje, aby Banka zrealizovala jeho prevodný príkaz najneskôr k určitému dátumu či v určitý deň, potom musí byť splnenie takého príkazu výslovne odsúhlasené Bankou, inak Banka uskutoční takýto prevodný príkaz v súlade s platnými Právnymi predpismi a svojou bežnou praxou týkajúcou sa realizácie prevodných príkazov.
- (3) V prípade, že Banka uskutoční kreditnú operáciu v prospech účtu Klienta s tým, že očakáva prevod peňažných prostriedkov na tento účet od tretej osoby, Banka môže vykonať túto kreditnú operáciu v prospech účtu Klienta s dôverou v úplný a včasný príjem peňažných prostriedkov od tretej osoby. V prípade, že Banke nebudú prevedené od tretej osoby tieto peňažné prostriedky včas a v plnej výške, je oprávnená odpísať z účtu Klienta sumu tých prostriedkov, ktoré boli Bankou pripísané v očakávaní prostriedkov od tretej osoby, ak nedošlo k takémuto prevodu peňažných prostriedkov. V prípade, že Banka uskutoční kreditnú operáciu v prospech účtu Klienta vedeného v domácej mene s tým, že očakáva prevod devízových prostriedkov na tento účet od tretej osoby, je Banka oprávnená odpísať z účtu Klienta sumu rovnajúcu sa rozdielu medzi sumou pripísanou v prospech účtu Klienta a sumou domácej meny vo výške, v ktorej by devízové prostriedky prijaté Bankou mohli byť Klientom vymenené v deň prijatia týchto devízových prostriedkov Bankou.
- (4) Ak sa má na základe pokynu uskutočniť platba v inej mene, ako je vedený účet z ktorého sa má platba odpísať alebo na ktorý sa má platba pripísať, potom Banka použije príslušný devízový kurz podľa aktuálneho kurzového listku vyhlasovaného Bankou, ak sa nedohodne inak.
- (5) Výbery a vklady hotovosti vo výške nad 3.000,- EUR, alebo ekvivalentu tejto sumy v inej mene, je Klient povinný oznámiť Banke minimálne dva Pracovné dni vopred. Ak tak Klient nevykoná, Banka nie je povinná uskutočniť jeho pokyn týkajúci sa hotovostnej operácie v prípade, ak nemá dostatok hotovosti v požadovanej mene vo svojich priestoroch určených na operácie s hotovosťou, prípadne nemá zabezpečené iné náležitosti potrebné na vydanie alebo prevzatie takejto hotovosti.
- (6) Pokiaľ príslušné Právne predpisy týkajúce sa SEPA inkasa nestanovujú inak, všetky účty Klienta budú otvorené voči SEPA inkasám, tzn. že Banka zrealizuje všetky prijaté príkazy na SEPA inkaso. V prípade požiadavky Klienta Banka bude blokovat' účet Klienta voči SEPA inkasám, na základe čoho Banka zamietne všetky prijaté príkazy na SEPA inkaso. Klient môže kedykoľvek požiadať o zmenu ochrany účtu v zmysle vyššie uvedeného, pričom zmena sa stane účinnou nasledujúci Pracovný deň po prijatí žiadosti o zmenu.

8.4 Overovanie pokynov

- (1) Banka používa postupy a opatrenia (ďalej pre účely tohto článku Podmienok len "**Postupy**") zavedené za účelom overovania pravosti pokynov Klienta odovzdávaných Banke telefonicky, poštou, osobne, internetom, prípadne iným dohodnutým elektronickým spôsobom odovzdávania informácií ako napríklad elektronický styk s Bankou v zmysle článku IX Podmienok. Banka môže tieto Postupy podľa potreby meniť a doplňať a Klient je povinný takto zmenené a doplnené Postupy akceptovať.
- (2) Za predpokladu, že Banka bude konať v súlade s Postupmi týkajúcimi sa manuálne pripraveného pokynu (bez ohľadu akým spôsobom bude Banke doručený), potom Banka (i) bude oprávnená vykonať taký pokyn, (ii) nebude povinná overiť presnosť informácie, ktorú pokyn obsahuje a (iii) bude považovať pokyn za pravý, pravdivý, presný, úplný a zadaný Oprávnenými osobami. Banka nezodpovedá za prípadné škody súvisiace s vykonaním pokynu a Klient nahradí Banke akúkoľvek škodu, ktorá jej vznikla v tejto súvislosti, najmä spočívajúcu (i) v strate Banky, (ii) zodpovednosti za škodu voči tretím osobám, (iii) nárokoch tretích osôb voči Banke alebo (iv) výdavkoch (vrátane trov

právneho zastúpenia), ktoré Banke vzniknú v súvislosti s konaním Banky v súlade s pokynom.

- (3) Banka sa môže spoliehať na náležité oprávnenie každej osoby určenej Klientom (vo forme prijateľnej pre Banku) na zasielanie alebo vykonávanie pokynov až do tej doby, kým Banke nebude doručené písomné oznámenie Klienta o zmene oprávnenia.
- (4) Bez ohľadu na ktorékoľvek z predchádzajúcich ustanovení, bude Banka oprávnená na základe svojej úvahy odmietnuť vykonať akýkoľvek pokyn v prípade, že bude mať pochybnosť o jeho autorizácii (oprávnenosti zadávateľa pokynu zadať pokyn) a/alebo pravosti, správnosti a/alebo úplnosti. Banka bez zbytočného odkladu upovedomí (oznámenie môže byť vykonané telefonicky) niektorú z osôb, ktoré Klient Banke označil v plnomocenstve a požiada ju o potvrdenie pokynu. Banka má právo vyhotoviť nahrávku takéhoto oznámenia v súlade s ustanovením článku V bod 5.5 týchto Podmienok.

8.5 Odvolanie a zmena pokynov

Pokiaľ tieto Podmienky alebo príslušné právne predpisy nestanovujú ďalej inak, Klient môže odvolať alebo zmeniť akýkoľvek pokyn daný Banke až do doby, kedy dôjde k informovaniu osoby, v ktorej prospech mal byť pokyn vykonaný alebo do doby kým nedošlo k odpísaniu prostriedkov z účtu, podľa toho, ktorý z uvedených prípadov nastane skôr. Všetky náklady vzniknuté v dôsledku odvolania alebo zmeny pokynu hradí Klient. Banka nezodpovedá za straty vzniknuté Klientovi na základe odvolania alebo zmeny pokynu Klientom. Klient môže odvolať prevodný príkaz najneskôr do konca Pracovného dňa, ktorý predchádza dohodnutému dňu vykonania platobného príkazu.

8.6 Všeobecné podmienky vykonávania platobných operácií

- (1) Banka pri vykonávaní platobných operácií postupuje v súlade so Zákonom o platobných službách a inými všeobecne záväznými Právnymi predpismi pre Banku, ako aj obchodnými zvyklosťami a postupmi bánk v Slovenskej republike, vrátane podmienok stanovených Národnou bankou Slovenska. Podmienky Banky pre vykonávanie platobných operácií Banka Zverejňuje v súlade so Zákonom o platobných službách.
- (2) Ak medzi Bankou a Klientom nie je dohodnuté inak, Banka prijíma príkazy na úhradu najviac tridsať (30) dní pred dátumom odpísania z účtu.
- (3) Banka si vyhradzuje právo vykonať prevod kedykoľvek pred dňom splatnosti za predpokladu dodržania správnej debetnej valuty.
- (4) Ak platba nie je vyjadrená v mene, v ktorej sa vedie účet, na konverziu bude použitý príslušný kurz Banky, platný v deň spracovania.
- (6) Lehoty na doručovanie platobných príkazov a lehoty na vykonanie platobných príkazov Banka Zverejní.
- (7) Platobnú službu SEPA inkasa poskytne Banka Klientovi ako príjemcovi iba v prípade, ak sa na tom Klient a Banka písomne vopred dohodnú, pričom táto dohoda bude obsahovať aj podmienky poskytovania tejto služby zo strany Banky.
- (8) Klient berie na vedomie, že mandát na vykonávanie SEPA inkasa udeľuje platiteľ priamo príjemcovi inkasnej platby.

8.7 Cezhraničné prevody

Podmienky vykonávania cezhraničných prevodov týkajúce sa oznamovania platobných titulov sa riadia príslušnými Právnymi predpismi.

8.8 Reklamácie

- (1) Pokiaľ Klient nesúhlasí s transakciou vykonanou Bankou a zúčtovanou v prospech alebo na ťarchu jeho účtu, je oprávnený podať reklamáciu, pričom je ju povinný uplatniť v písomnej forme, ak sa Klient a Banka v jednotlivých prípadoch nedohodnú inak.

- (2) Pri reklamáciách bude Banka postupovať podľa príslušných ustanovení Zákona o platobných službách, Reklamačného poriadku pre poskytovanie platobných služieb, reklamačných a iných aplikovateľných pravidiel medzinárodných kartových spoločností (napr. VISA, MasterCard), prípadne iného subjektu vykonávajúceho zúčtovanie transakcií.
- (3) V súlade s príslušným ustanovením Zákona o platobných službách, Banka rozhodne o oprávnenosti reklamácie ihneď pokiaľ to bude možné; Klient berie na vedomie, že v prípade, ak bude potrebné rozhodnúť o oprávnenosti reklamácie v spolupráci so zahraničnou finančnou inštitúciou, bude sa táto lehota predlžovať o dobu vybavenia reklamácie vrátane medzinárodnej arbitráže primerane podľa pravidiel kartových spoločností. Celkové vybavenie reklamácie nebude trvať dlhšie ako 30 dní a v zložitých prípadoch nie dlhšie ako 6 mesiacov.

8.9 Ďalšie podmienky poskytovania platobných služieb

- (1) Ďalšie informácie a podmienky týkajúce sa poskytovania platobných služieb sú uvedené v Osobitných podmienkach alebo v iných dokumentoch a oznámeniach (najmä v Informáciách o podmienkach poskytovania platobných služieb Citibank Europe plc, pobočka zahraničnej banky), ktoré Banka Zverejní.
- (2) Banka poskytuje Klientovi informácie týkajúce sa platobných služieb v týchto Podmienkach, v Osobitných podmienkach a v súvisiacich dokumentoch, ktoré Banka Zverejňuje, prípadne na dokumentoch, ktoré Banka Klientovi doručuje alebo poskytuje.

8.10 Všeobecné podmienky bezpečnosti a opatrení užívateľa platobného prostriedku

- (1) Klient je povinný používať platobný prostriedok v súlade s Rámcovou zmluvou, najmä je povinný (i) bezodkladne po tom, ako obdrží platobný prostriedok, prijať všetky primerané opatrenia na ochranu jeho personalizovaných bezpečnostných prvkov a (ii) bezodkladne po zistení oznámiť Banke alebo osobe určenej Bankou dohodnutým spôsobom poškodenie, stratu, odcudzenie, zneužitie alebo neautorizované použitie platobného prostriedku.
- (2) Klient je v súvislosti s bezpečnosťou platobného prostriedku povinný najmä (i) uchovávať platobný prostriedok a jeho personalizované bezpečnostné prvky na bezpečnom mieste, (ii) chrániť platobný prostriedok pred poškodením (najmä magnetickým poľom v prípade platobných kariet), (iii) zabezpečiť, aby nedošlo k strate, zneužitiu alebo odcudzeniu platobného prostriedku, pričom Klient je najmä povinný chrániť PIN alebo iný kód alebo iný personalizovaný bezpečnostný prvok poskytnutý Bankou pred stratou, krádežou alebo zneužitím, najmä nesmie zaznamenávať PIN na platobný prostriedok (napr. platobnú kartu) ani PIN inak zaznamenávať, (iv) neoznamovať bezpečnostné kódy (PIN) alebo iné personalizované bezpečnostné prvky iným ako oprávneným osobám, (v). Klient je povinný o správnom používaní platobných prostriedkov a o bezpečnostných opatreniach náležite oboznámiť aj všetky osoby oprávnené v mene Klienta nakladať s platobným prostriedkom.
- (3) Bez ohľadu na ustanovenia týchto Podmienok alebo Osobitných podmienok, má Banka právo kedykoľvek a bez akýchkoľvek následkov zablokovat' platobný prostriedok aj z dôvodu (i) bezpečnosti platobného prostriedku, najmä pri podozrení na neautorizované alebo podvodné použitie platobného prostriedku; alebo (ii) významného zvýšenia rizika, že Klient (alebo držiteľ platobného prostriedku) nebude schopný splácať záväzky voči Banke, napr. úver, ktorý je možné čerpať prostredníctvom platobného prostriedku.
- (4) Pred zablokováním platobného prostriedku, alebo ak to nie je možné po jeho zablokování Banka informuje Klienta o zablokování platobného prostriedku a jeho dôvodoch spôsobom dohodnutým medzi Klientom a Bankou; to neplatí ak by oznámenie o zablokování platobného prostriedku mohlo zmať účel zablokovania alebo v prípade rozporu s príslušnými právnymi predpismi. Ak pominú dôvody zablokovania platobného prostriedku, Banka platobný prostriedok odblokuje, alebo vydá nový platobný prostriedok.

IX. Osobitné ustanovenia pre elektronické bankovníctvo

Článok IX. Podmienok sa použije len vtedy ak Klient využíva systém internetového bankovníctva Banky (ďalej pre účely tohto článku Podmienok len „Systém“), na základe ktorého dochádza k priamemu „on-line“ elektronickému styku medzi Bankou a Klientom.

9.1 Služby elektronického bankovníctva

(1) Klient môže požiadať Banku o umožnenie nasledovných elektronických bankových služieb, poskytovaných prostredníctvom Systému:

- a) priamy (on-line) prístup k informáciám o určených účtoch Klienta,
- b) prístup k dátovým súborom obsahujúcim informácie o určených účtoch Klienta,
- c) udeľovanie pokynov Banke elektronickou cestou (vrátane posielania platobných príkazov),
- d) automatizované doručovanie súborov a reportov s informáciami o určených účtoch Klienta,
- e) zasielanie určených informácií na elektronickú (e-mailovú) adresu alebo na mobilný telefón vo forme SMS (tzv. notifikácia udalostí), alebo
- f) inú elektronickú službu na poskytnutie ktorej sa zaviazne Banka,

(ďalej pre účely tohto článku Podmienok jednotlivo „**Služba**“ alebo spoločne „**Služby**“).

(2) Klient zvolí rozsah požadovaných Služieb označením príslušnej Služby na formulári Banky.

(3) V prípade, ak si Klient zvolí Službu, ktorá využíva prenos informácií cez globálnu komunikačnú sieť (internet), podpísom príslušného formulára Banky, na základe ktorého k zvoleniu tejto Služby dôjde, Klient súhlasí s poskytovaním Služieb prostredníctvom internetu s plným vedomím skutočnosti, že internet nemusí zabezpečiť bezpečný prenos, alebo že môže dôjsť k oneskorenému poskytnutiu Služby. Klient berie na vedomie a akceptuje riziká možného porušenia dôvernosti informácií prenášaných týmto spôsobom, ako aj iné riziká spojené s používaním internetu.

(4) V prípade, ak si Klient zvolí Službu s názvom „automatizované doručovanie súborov a reportov“, na základe ktorej si bude žiadať zasielať určené informácie na vopred určenú elektronickú (e-mailovú) adresu, potom Banka sprístupní takú Službu za podmienky, že Klient oznámi Banke tzv. zabezpečenú e-mailovú adresu a importuje do Systému verejnú časť osobného digitálneho certifikátu. Osobný digitálny certifikát je certifikát, vydaný na to oprávnenou treťou stranou, ktorý umožňuje digitálne podpísať a „zakryptovať“ elektronickú (e-mailovú) správu, čím zamedzí jej zneužitie neoprávnenými osobami. Klient zabezpečí osobný digitálny certifikát u oprávneného poskytovateľa na vlastné náklady. Banka nezodpovedá za bezpečnosť prostredia, v ktorom dochádza k poskytovaniu Služieb (internet), ani za kompatibilitu osobného digitálneho certifikátu so Systémom.

(5) Na požiadanie Klienta a za príslušný poplatok, Banka inštaluje Systém na zariadeniach Klienta za podmienky, že Klient disponuje takým hardvérovým a softvérovým vybavením, ktoré umožní bezpečnú a funkčnú inštaláciu Systému. Minimálne požiadavky na hardvérové a softvérové vybavenie Klienta sú uvedené v užívateľskej príručke k Systému, ktorú Banka odovzdá Klientovi. Banka nezodpovedá za funkčnosť Systému a prípadnú škodu spôsobenú Klientovi jeho nefunkčnosťou alebo jeho nedostatočnou funkčnosťou, ak to bolo spôsobené nedostatočným hardvérovým a softvérovým vybavením Klienta. Rovnako Banka nezodpovedá za inštaláciu Systému a prípadné chyby spôsobené nesprávnou inštaláciou, pokiaľ sa Klient rozhodne inštalovať si Systém sám, bez asistencie zo strany Banky.

(6) Ďalšie podmienky používania Systému (napr. podmienky mobilného prístupu k aplikácii CitiDirect) Banka Zverejní.

9.2 Užívateľské profily

(1) Pred inštaláciou Systému na zariadeniach Klienta, určí Klient oprávnené osoby, ktoré budú Klientom oprávnené (splnomocnené) uskutočňovať úkony prostredníctvom Systému a prijímať Služby od Banky. Osoby, ktoré Klient splnomocní na prístup do Systému a jeho využívanie vo zvolenom rozsahu, a ktorým Banka vytvorí užívateľský profil (ďalej pre účely tohto článku Podmienok len „**Užívateľia**“), budú Klientom uvedené na formulári Banky ako „**Prvotní užívateľia**“. Osobám, ktoré Klient splnomocní na vytváranie nových profilov Užívateľov a zmenu nastavení existujúcich profilov Užívateľov (tzv. funkcia administrovania), vytvorí Banka administrátorský profil, pričom administrátor je osoba, ktorá má právo v mene Klienta vytvárať, meniť a rušiť užívateľské profily, nastavovať limity a stupne autorizácie v mene Klienta (ďalej pre účely tohto článku Podmienok len „**Administrátor**“). Klient určí, či Administrátor bude zároveň aj Prvotným užívateľom. Na akékoľvek úkony spojené s administráciou užívateľských profilov sú potrební aspoň dvaja Administrátori. Jeden administrátorský profil je potrebný na vytvorenie, zmenu alebo vymazanie údajov a druhý administrátorský profil na schválenie vykonaných úkonov.

- (2) Klient je zodpovedný za zvolenie rozsahu prístupových práv Prvotných užívateľov a Administrátorov a s tým súvisiace nastavenie prvotných užívateľských a administrátorských profilov Bankou. Po nastavení prvotných užívateľských a administrátorských profilov Bankou a po inštalácii Systému na zariadeniach Klienta (bez ohľadu na to, či bude inštalácia vykonaná Bankou alebo Klientom samostatne), Klient písomne potvrdí Banke na formulári určenom Bankou, úspešnú inštaláciu a dodanie Systému a nastavenie Služieb v požadovanom rozsahu. Na základe potvrdenia Klienta o inštalácii, Banka sprístupní Klientovi Služby.
- (3) Po nastavení prvotných užívateľských a administrátorských profilov Bankou a po inštalácii Systému na zariadeniach Klienta, je Klient povinný oznamovať Banke všetkých nových Užívateľov na formulári určenom Bankou. Klient je povinný pred vytvorením nového užívateľského profilu informovať Banku o identifikačných údajoch osoby (v rozsahu vyžadovanom príslušnými Právnymi predpismi), ktorej užívateľský profil bude vytvorený a zároveň poskytnúť Banke súčinnosť potrebnú na overenie identifikácie takejto osoby. Klient sa zaväzuje poskytnúť takéto informácie v primeranej lehote pred vytvorením príslušného užívateľského profilu, vrátane súvisiacich dokumentov a prípadného súhlasu danej osoby v zmysle príslušných Právných predpisov, a to tak, aby Banka mohla riadne overiť takéto informácie a dokumenty. Klient súhlasí a berie na vedomie, že Banka neautorizuje nový užívateľský profil pre schvaľovanie transakcií predtým, ako dôjde k splneniu povinností podľa tohto odseku. Klient nesmie zriadiť alebo zmeniť užívateľský profil (ak to bude vyplývať zo všeobecne záväzných právnych) až do vtedy, kým voči Banke nebude splnená povinnosť identifikácie príslušného Užívateľa v zmysle tohto článku.
- (4) Klient berie na vedomie, že ak využíva Systém len na neaktívny prístup do Systému, za čo sa považuje najmä prístup k informáciám o bežných účtoch, výpisom z bežných účtov alebo k vyrovnávacím (nettingovým) funkciám k bežným účtom, tak akékoľvek administrovanie (vo význame uvedenom vyššie) vykonáva Banka. Klient je v takom prípade povinný poskytnúť na formulári stanovenom Bankou všetky informácie potrebné pre takéto administrovanie.
- (5) Klient zodpovedá v plnom rozsahu za konanie každého Užívateľa a Administrátora priamo alebo nepriamo súvisiace so Systémom. Rovnako Klient zodpovedá v plnom rozsahu za udelenie užívateľských práv (nastavenie užívateľských profilov) pre ďalších Užívateľov a za rozsah týchto oprávnení (napr. oprávnenie konať samostatne, spoločne, s peňažnými obmedzeniami). V prípade, ak si Klient želá zmeniť osobu Administrátora, je povinný požiadať o to Banku na formulári stanovenom Bankou.
- (6) Klient súhlasí a berie na vedomie, že všetky užívateľské profily, vrátane príslušných hesiel, budú v správe Administrátorov, a že Klient je zodpovedný za konanie každého Administrátora; Banka a Klient sa môžu dohodnúť, že funkciu Administrátora bude vykonávať Banka. Klient sa zaväzuje vyvinúť a dodržiavať vnútorné postupy týkajúce sa bezpečnosti používania hesiel a ich bezpečného uchovávaní.
- (7) Pri overení oprávnenia Užívateľa a Administrátora je Banka, prostredníctvom príslušnej funkcionality Systému, povinná zabezpečiť len overenie v zmysle článku IX bod 9.3 Podmienok. Banka nezodpovedá za chyby alebo opomenutia spôsobené klientom alebo duplicitu akejkoľvek Služby. Banka koná len na základe referencie k určitému číslu bežného účtu, za podmienky, že je uvedený názov daného bežného účtu. Banka má právo odmietnuť konať na základe takých úkonov uskutočnených prostredníctvom Systému, o ktorých sa domnieva, že neobsahujú dostatočne určité alebo úplné informácie na poskytnutie Služby a v prípade, ak bude mať pochybnosti o správnosti obsahu a oprávnenosti autorizácie, alebo dodržiavaní bezpečnostných procedúr v zmysle ustanovení článku IX bod 9.3 Podmienok. O takomto rozhodnutí Banka Klienta bez zbytočného odkladu upovedomí, pričom takéto upovedomenie sa môže uskutočniť aj na základe telefonického rozhovoru.
- (8) Pri realizácii pokynov a príkazov Klienta prostredníctvom Systému sa inak Banka primerane riadi ustanoveniami článku VIII Podmienok.
- (9) Banka má právo zablokovať užívateľský profil Užívateľa alebo Administrátora v prípade, ak sa Užívateľ alebo Administrátor neprihlási do Systému po dobu dvadsaťtri (23) mesiacov, pričom po uplynutí ďalšieho mesiaca Banka príslušný užívateľský profil v Systéme vymaže.

9.3 Bezpečnostné postupy

9.3.1 Overovanie metódou SafeWord

- (1) Metóda SafeWord je povinne používaná k overovaniu oprávnenosti Administrátorov a všetkých Užívateľov, ktorých užívateľské profily ich oprávňujú k tzv. aktívnemu prístupu do Systému, za čo sa považuje iniciovanie a schvaľovanie (autorizácia) transakcií, a to najmä schvaľovanie príkazov na úhradu z účtov Klienta.
- (2) Banka vydá Klientovi pre každého Užívateľa a Administrátora (ktorí majú aktívny prístup do Systému) osobitnú kartu, ktorá je hardvérovým vybavením generujúcim dynamické heslo umožňujúcim aktívny alebo pasívny prístup do Systému na základe princípu aktívnej interakcie so Systémom (ďalej pre účely tohto článku Podmienok len „**SafeWord karta**“) po zadaní príslušného osobného identifikačného čísla prideleného Bankou ku každej SafeWord karte (ďalej pre účely tohto článku Podmienok len „**PIN**“). Vydanie každej SafeWord karty podlieha poplatku dohodnutému medzi Bankou a Klientom na príslušnom formulári Banky. SafeWord karty pre Prvotných užívateľov a prípadne Administrátorov budú dodané Klientovi ešte pred inštaláciou Systému (bez ohľadu na to, či bude inštalácia vykonaná Bankou alebo Klientom samostatne).
- (3) Banka overuje oprávnenie Užívateľa alebo Administrátora na uskutočňovanie úkonov prostredníctvom Systému, na základe ktorých môže dôjsť k iniciácii alebo schváleniu prevodu z bežného účtu Klienta a oprávnenie Administrátora vykonávať administrovanie, prostredníctvom bezpečnostnej procedúry - metóda SafeWord. Táto metóda spočíva v použití SafeWord karty oprávnenou osobou Klienta. SafeWord karta sa používa v spojení s oknom výzvy a odpovede na prihlasovacej obrazovke Systému pri prihlásení každého Užívateľa alebo Administrátora do Systému. Užívateľ alebo Administrátor pri prihlásení zadá do SafeWord karty príslušný PIN. V prípade, ak bol zadán správny PIN a Užívateľ alebo Administrátor zadá do SafeWord karty obsah poľa „výzva“, ktoré sa objaví na prihlasovacej obrazovke Systému, SafeWord karta vygeneruje dynamické heslo. Po vložení tohoto hesla do poľa „odpoveď“ na prihlasovacej obrazovke Systému, bude Užívateľovi alebo Administrátorovi umožnený prístup k tým Službám, ktoré sú priradené k danému užívateľskému profilu Užívateľa alebo administrátorskému profilu Administrátora.

X. Započítanie pohľadávok, práva pri neplnení záväzkov

- (1) Klient môže započítať vlastné pohľadávky voči pohľadávkam Banky iba v tom prípade, ak sú pohľadávky Klienta splatné, nepremlčané a nesporné, alebo v tom prípade, ak boli potvrdené konečným rozhodnutím súdu, rozhodnutím rozhodcovského súdu alebo rozhodnutím orgánu verejnej správy, proti ktorému nie je možné odvolanie.
- (2) Banka je oprávnená kedykoľvek, bez predchádzajúceho upozornenia Klienta, započítať akékoľvek pohľadávky Banky voči Klientovi proti akýmkoľvek pohľadávkam Klienta voči Banke, a to bez ohľadu na to, či sú budúce alebo súčasné, podmienené alebo nepodmienené, bez ohľadu na právny vzťah, z ktorého vyplývajú, ako aj bez ohľadu na to, či Banka vznikla alebo nevznikla, v súvislosti s takouto pohľadávkou Banky akúkoľvek požiadavku a bez ohľadu na to, či sú splatné, alebo premlčané, ako aj pohľadávky Banky, ktoré nemožno uplatniť na súde. Aplikácia ustanovenia §361 Obchodného zákonníka je týmto v plnom rozsahu vylúčená pre všetky záväzkové vzťahy medzi Klientom a Bankou.
- (3) Pohľadávky znejúce na zahraničnú menu budú započítané s použitím výmenného kurzu pre nákup príslušnej zahraničnej meny, ktorý je uvedený v kurzovom lístku Banky platnom k dátumu započítania.
- (4) Právo Banky na započítanie pohľadávok Banky má prednosť pred vykonaním akéhokoľvek platobného príkazu týkajúceho sa účtu Klienta.
- (5) Pokiaľ je to možné, Banka vopred informuje Klienta o započítaní pohľadávky Banky voči Klientovi, a to za predpokladu, že tým nebudú poškodené jej práva alebo ohrozená schopnosť Banky vykonať jej právo započítania.
- (6) Pokiaľ Klient po tom, čo bol písomne Bankou informovaný o akomkoľvek prípade neplnenia, nesplní v plnej výške a bez zbytočného odkladu svoj záväzok voči Banke, je Banka oprávnená po predchádzajúcom písomnom oznámení Klientovi, vyhlásiť všetky záväzky Klienta voči Banke za okamžite splatné.
- (7) V prípade, ak Klient nesplní akékoľvek svoje záväzky voči Banke, alebo ak vyhlásenia Klienta sa ukážu ako nepravdivé, Banka bude oprávnená: (i) pozastaviť právo Klienta nakladať s peňažnými prostriedkami na účte a/alebo (ii) zostatok na účte previesť až kým nedôjde k splneniu záväzkov Klienta voči Banke na osobitný účet Banky a/alebo (iii) nevykonať akékoľvek pokyny Klienta týkajúce sa zostatkov na účte.

XI. Zabezpečenie záväzkov

11.1 Právo Banky na zabezpečenie záväzkov

Banka má kedykoľvek právo požiadať Klienta, aby Banke poskytol primerané zabezpečenie, či už spoločne s existujúcim zabezpečením alebo za účelom zabezpečenia predtým nezabezpečeného záväzku v rozsahu, ktorý Banka považuje za nevyhnutný na zabezpečenie splatenia všetkých nesplatených záväzkov Klienta voči Banke.

11.2 Povinnosti Klienta súvisiace so zabezpečením

- (1) Klient sa zaväzuje poskytnúť zabezpečenie vo forme, kvalite a hodnote stanovenej Bankou. Pokiaľ nie je s Bankou písomne dohodnuté inak, Klient sa zaväzuje, že Banke poskytne zabezpečenie minimálne rovnakého druhu a kvality, ako poskytol iným svojim veriteľom.
- (2) Osoba, ktorá poskytla zabezpečenie, je povinná starať sa o ochranu alebo zachovanie zabezpečenia a pokiaľ to povaha zábezpeky pripúšťa, je povinná poistiť predmet zabezpečenia na všetky poistiteľné riziká, v rozsahu určenom v príslušnej zmluve a zabezpečiť trvanie poistenia po celú dobu trvania záväzkového vzťahu, ku ktorému Banka zabezpečenie požaduje a riadne a včas platiť poistné. Poistiteľom môže byť len poisťovňa akceptovaná Bankou. Klient je povinný, na požiadanie Banky, predložiť potvrdenie o vinkulácii poistného plnenia v prospech Banky. Všetky sumy vyplateného poistného plnenia použije Banka na zníženie tých pohľadávok banky voči Klientovi, ktoré boli zálohom zabezpečené (aj pokiaľ by neboli splatné), za predpokladu že Klient nedoplní zabezpečenie, nahrádzajúce stratený, odcudzený alebo zničený záloh. Všetky sumy prevyšujúce uspokojenie pohľadávky Banky z poistného plnenia vyplatí Banka Klientovi.
- (3) Klient (resp. osoba ktorá poskytla zabezpečenie) je povinný na vlastné náklady a s odbornou starostlivosťou starať sa o predmet zabezpečenia a akékoľvek príjmy z neho plynúce a zdržať sa všetkého, čím by sa jeho hodnota znižovala. Klient nie je oprávnený bez predchádzajúceho písomného súhlasu Banky previesť záloh alebo výnosy z neho plynúce, vykonávať úkony smerujúce k prevodu vlastníckych alebo vecných práv na tretie osoby, predovšetkým záloh prenajať alebo uzavrieť vo vzťahu s ním akýkoľvek obchod.
- (4) Klient je povinný, bez zbytočného odkladu, Banku písomne informovať o zmene hodnoty alebo iných zmenách na predmete zabezpečenia, ktoré by mohli nepriaznivo ovplyvniť uspokojenie Banky pri výkone jej práv a doplniť zabezpečenie na požiadanie Banky.
- (5) Klient je povinný viesť vo svojich záznamoch a dokladoch konkrétnu evidenciu o zabezpečení a vhodne označiť každý predmet zabezpečenia tak, aby bolo každému zrejmé, že je predmetom zabezpečenia Banky.
- (6) Banka je oprávnená aj v priestoroch sídla, prevádzky alebo bydliska Klienta preveriť, či je zabezpečenie pohľadávky Banky dostatočné a či sa s predmetom zabezpečenia zaobchádza zodpovedajúcim spôsobom, či je zabezpečený a vhodne označený v evidencii Klienta.
- (7) Ak sa za trvania zabezpečeného záväzku zabezpečenie stane nedostatočným pre jeho zhoršenie (napr. zmenou cenových pomerov, dodatočným zriadením záložného práva k predmetu záložného práva bez súhlasu Banky v prospech iného veriteľa alebo ak sa zníži majetková spôsobilosť tretej osoby, ktorá zabezpečuje záväzky Klienta) alebo zhoršením finančnej situácie Klienta, Klient sa zaväzuje doplniť bez zbytočného odkladu zabezpečenie na pôvodný rozsah alebo na rozsah primeraný dlžnej sume podľa Bankou všeobecne používaných pravidiel na oceňovanie zabezpečenia v čase jeho zhoršenia.

XII. Poplatky, náhrada škody a náhrada nákladov

12.1 Sadzobník poplatkov

- (1) Poplatky účtované Bankou sú uvedené v príslušnom Sadzobníku poplatkov, ktorý Banka Zverejní. Tento Sadzobník poplatkov môže Banka kedykoľvek zmeniť a doplniť najmä z dôvodov zmeny právneho a podnikateľského prostredia (najmä ak dôjde k zmene nákladov Banky na poskytovanie služieb Klientovi) a s ohľadom na svoju obchodnú politiku. Zmeny Sadzobníka poplatkov Banka Zverejňuje najmenej 15 dní pred nadobudnutím účinnosti príslušnej

zmeny, ak príslušný Právny predpis zaväzujúci Banku neustanovuje inak a v prípade, ak Klient s takýmito zmenami nesúhlasí, je oprávnený svoj vzťah s Bankou ukončiť výpoveďou.

- (2) Za služby poskytované Klientovi Bankou, ktoré nie sú v sadzobníku poplatkov výslovne uvedené, Banka účtuje Poplatky a odmeny dohodnuté s Klientom, alebo vo výške obvyklej v danom mieste a čase. Pohľadávky Banky zodpovedajúce Poplatkom sú splatné k dátumom uvedeným v príslušných zmluvných dokumentoch, pričom Banka má právo započítať pohľadávku na zaplatenie Poplatkov, alebo iných súm, proti pohľadávkam Klienta voči Banke vyplývajúcim z ktoréhokoľvek účtu vedeného Bankou pre Klienta. V prípade, že zostatok účtu Klienta nepostačuje na úhradu pohľadávok, Banka zúčtuje uvedené sumy na ťarchu účtu Klienta. Pokiaľ nie je dohodnuté inak, Klient je povinný na požiadanie Banky vyrovnať debetný zostatok takéhoto účtu bez zbytočného odkladu.
- (3) Banka bude uplatňovať Poplatky za poskytovanie alebo sprístupňovanie informácií Klientovi v zmysle Zákona o platobných službách len nad rámec dohodnutého poskytnutia alebo sprístupnenia týchto informácií Klientovi v zmysle článku VII bod 7.2 odsek (5) týchto Podmienok; Banka bude oprávnená uplatňovať Poplatky najmä za dodatočné alebo častejšie poskytovanie týchto informácií, ako aj ich poskytovanie v inej ako dohodnutej forme alebo ich zasielanie inými ako dohodnutými komunikačnými prostriedkami.
- (4) V prípade platieb do krajín EHP v mene EUR alebo v menách členských štátov EHP je povinná poplatková inštrukcia "SHA" (t.j. Klient ako platiteľ platí poplatok účtovaný Bankou a príjemca platby platí poplatok účtovaný poskytovateľom platobných služieb príjemcu); pri platbách, kde dochádza aj ku konverzii je aplikovateľný aj poplatok „OUR“ (t.j. poplatky platiteľa ako aj príjemcu platby hradí Klient ako platiteľ), pokiaľ Banka nestanoví inak.
- (5) Pri zahraničných platbách, ktoré neobsahujú správne alebo úplné údaje o príjemcovi alebo účet príjemcu vo formáte IBAN, si môže Banka alebo banka príjemcu dodatočne vyžiadať poplatky (tzv. Non-STP), ktorými budú dodatočne zaťažené účty Klienta ako platiteľa. Klient berie na vedomie a súhlasí, že Banka je oprávnená odpísať z jeho účtov uvedenú sumu poplatkov.

12.2 Náhrada škody a úhrada nákladov

- (1) Klient sa zaväzuje bez zbytočného odkladu na požiadanie Banky:
 - a) nahradiť Banke, príslušnej Spriaznenej osobe alebo ich Poskytovateľovi služieb všetky škody, a
 - b) uhradiť Banke, príslušnej Spriaznenej osobe alebo ich Poskytovateľovi služieb všetky náklady (vrátane nákladov právneho zastúpenia), ktoré komukoľvek z nich vzniknú:
 - (i) v súvislosti s porušením akejkoľvek zmluvnej povinnosti Klienta voči Banke alebo s riešením sporov medzi Bankou a Klientom, najmä v súvislosti s vymáhaním pohľadávok Banky voči Klientovi (vrátane súdnych a správnych poplatkov a ďalších nákladov spojených so súdnym či mimosúdnym vymáhaním pohľadávok), alebo
 - (ii) v prípade, že sa stane účastníkom súdneho alebo iného obdobného konania alebo sporu medzi Klientom a treťou osobou.
 - c) nahradiť Banke, príslušnej Spriaznenej osobe alebo ich Poskytovateľovi služieb všetky náklady a výdavky v prípade, že Banka, príslušná Spriaznená osoba alebo ich Poskytovateľ služieb zaplatil či zaplatí z vlastných prostriedkov, alebo bude povinný vykonať platbu v prospech Úradu, ktorá mala byť, ale nebola Vybranou sumou podľa článku VII bod 7.4 odsek (1) týchto Podmienok vrátane všetkých úrokov a penále, ktoré sa k nej vzťahujú.
- (2) Klient sa zaväzuje bez zbytočného odkladu na požiadanie Banky, nad rámec Poplatkov a záväzkov v zmysle predchádzajúceho odseku, uhradiť Banke ďalšie náklady v primeranom rozsahu, ktoré Banke vzniknú z titulu jej vzťahu s Klientom, a to najmä služby znalcov a daňových a ekonomických poradcov, prekladateľov, vrátane telefónnych poplatkov, poštovného, notárskych poplatkov a poplatkov za úschovu zabezpečenia.

XIII. Ukončenie zmluvného vzťahu

13.1 Výpoveď a jej účinnosť

- (1) Pokiaľ sa Klient s Bankou písomne nedohodne inak, alebo ak nie je stanovené inak v Osobitných podmienkach, Klient aj Banka sa dohodli, že:

- a) Klient aj Banka sú oprávnení kedykoľvek, aj bez udania konkrétnych dôvodov v plnom rozsahu ukončiť svoj vzájomný zmluvný vzťah písomnou výpoveďou, pričom výpovedná lehota je zo strany Klienta aj Banky rovnaká a je jeden (1) mesiac,
 - b) Klient a Banka sú oprávnení kedykoľvek, aj bez udania konkrétnych dôvodov v plnom rozsahu ukončiť Rámcovú zmluvu alebo jej časť, pričom výpovedná lehota je zo strany Klienta aj Banky rovnaká a je jeden (1) mesiac,
 - c) v prípade, ak je Klient spotrebiteľom sú Klient a Banka oprávnení kedykoľvek, aj bez udania konkrétnych dôvodov v plnom rozsahu ukončiť Rámcovú zmluvu alebo jej časť, pričom výpovedná lehota zo strany Klienta je jeden (1) mesiac a výpovedná lehota zo strany Banky je dva (2) mesiace.
- (2) Výpovedná lehota podľa odseku (1) tohto bodu 13.1 uvedeného vyššie začne plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane.
- (3) V prípade, že by sa zmluvný vzťah medzi Klientom a Bankou dostal do rozporu s právnymi predpismi, alebo v prípade preukázaného podvodného konania Klienta, Banka má právo ukončiť Rámcovú zmluvu alebo jej časť s Klientom výpoveďou s okamžitou účinnosťou, ktoré nadobudne účinnosť prvým Pracovným dňom nasledujúceho po dni, v ktorom došlo k doručeniu písomnej výpovede Klientovi.
- (4) V prípade, ak Klient nesúhlasí so zmenami podľa článku XV odsek (1) týchto Podmienok má Klient alebo Banka právo najneskôr ku dňu navrhovanej účinnosti zmien Podmienok alebo nových Podmienok v zmysle článku XV odsek (1) týchto Podmienok ukončiť vzťah s Bankou výpoveďou (pričom v prípade ukončenia Rámcovej zmluvy nebude účtovaný osobitný poplatok, ak nie je dohodnuté inak), ktorá nadobudne účinnosť prvým dňom nasledujúcim po dni, v ktorom došlo k doručeniu písomnej výpovede druhej zmluvnej strane.
- (5) V prípade, ak zmluvný vzťah z Rámcovej zmluvy alebo jej časti trvať menej ako jeden (1) rok, má Banka v prípade takejto výpovede zo strany Klienta nárok na odplatu za takú výpoveď vo výške stanovenej v príslušnom sadzobníku poplatkov.
- (6) Po doručení výpovede je nutné vyrovnať všetky v tom čase existujúce záväzky Klienta voči Banke v čo najkratšom čase. Do doby, kým nie sú všetky existujúce záväzky medzi Bankou a Klientom vyrovnané, zostávajú tieto Podmienky platné a účinné v celom rozsahu.

13.2 Dôsledky ukončenia

- (1) Pokiaľ Právne predpisy zaväzujúce Banku neurčujú inak, alebo ak nie je dohodnuté inak, ukončením vzájomného vzťahu sa stávajú všetky pohľadávky Banky okamžite splatnými. Banka je po ukončení vzťahu oprávnená okamžite uplatniť všetky svoje zákonné práva, ako aj práva obsiahnuté v týchto Podmienkach a vo všetkých existujúcich dohodách medzi Klientom a Bankou bez toho, aby o tom vopred informovala Klienta.
- (2) Tieto Podmienky zostávajú platné a účinné aj po ukončení vzájomného vzťahu a tiež v čase prebiehajúceho konkurzu, reštrukturalizácie, likvidácie alebo inej reorganizácie Klienta, až do doby, kým nedôjde k úplnému splateniu všetkých pohľadávok Banky voči Klientovi.

XIV. Ďalšie ustanovenia

14.1 Platobné karty a iné platobné prostriedky

Platobné karty a iné platobné prostriedky, ako aj podmienky pre ich vydanie Bankou, pravidlá ich používania, zodpovednosť Klienta príp. iných osôb v súvislosti s ich používaním, podmienky zúčtovania nimi vykonaných transakcií, ako aj súvisiace práva a povinnosti Banky a Klienta sú upravené Osobitnými podmienkami, ktoré Banka Zverejňuje a ktoré určujú časť obsahu príslušnej zmluvy medzi Bankou a Klientom alebo osobitnou zmluvou alebo dohodou uzavretou medzi Bankou a Klientom. Právne vzťahy týkajúce sa platobných služieb neupravené v Osobitných podmienkach sa spravujú týmito Podmienkami.

14.2 Miesto plnenia záväzkov

- (1) Všetky záväzky Banky zo záväzkových vzťahov medzi Bankou a Klientom sú splatné výlučne obchodnou prevádzkou Banky v Slovenskej republike, a to v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike.
- (2) Platobným miestom na plnenie záväzkov vzniknutých na základe vzťahov medzi Bankou a Klientom sú výlučne priestory Banky na to určené v Slovenskej republike.

14.3 Zmeny na finančných trhoch a zvýšené náklady

- (1) Ak dôjde na finančnom trhu, ktorý je podstatný pre príslušný Obchod, z dôvodu zmeny Právnych predpisov, politických, ekonomických alebo iných dôvodov k situácii, na ktorú Banka nemá vplyv a v dôsledku ktorej sa plnenie poskytované Bankou stane podstatne nákladnejšie ako v čase, keď bola príslušná zmluva uzatvorená alebo sa plnenie stane nemožné, je Banka oprávnená svoje zmluvné plnenie voči Klientovi pozastaviť alebo ho vôbec nevykonať.
- (2) Ak sa v dôsledku zmeny Právnych predpisov, zmeny ich interpretácie alebo aplikácie súdmi alebo orgánmi bankového dohľadu, vrátane zmeny alebo poruchy na príslušnom trhu (napr. nedostatok likvidity, nemožnosť stanovenia referenčnej sadzby) po uzavretí príslušnej zmluvy o úvere stane pre Banku trvanie úveru alebo výkon jej práv podľa zmluvy o úvere protiprávnym, alebo ak dôjde k zvýšeniu nákladov Banky na financovanie, alebo je ďalšie pokračovanie úverového vzťahu pre Banku protiprávne alebo neehospodárne, môže Banka požadovať primeranú, pre Banku uspokojivú zmenu tohto záväzkového vzťahu, a ak sa takáto zmena nedosiahne do 30 dní od písomnej výzvy Banky, je Klient na ďalšiu písomnú výzvu Banky povinný vrátiť dlžnú sumu s úrokmi v lehote uvedenej vo výzve Banky.
- (3) Pokiaľ v dôsledku skutočností uvedených v predchádzajúcom odseku, po uzavretí príslušnej zmluvy medzi Klientom a Bankou, vzniknú Banke náklady vyplývajúce z uzavretia, prevzatia alebo udržiavania záväzkov zo zmluvy, alebo plnenia jej záväzkov (vrátane záväzku poskytnúť čerpanie úveru), a tým sa Banke zvýšia náklady v súvislosti so zmluvou, potom je Klient povinný na základe písomnej žiadosti Banky s doloženým potvrdením Banky, v ktorom bude uvedený spôsob výpočtu zvýšených nákladov, a ku ktorému budú priložené prípadné dokumenty preukazujúce vznik zvýšených nákladov a ich výšku, zaplatiť Banke do pätnástich (15) Pracovných dní odo dňa doručenia tejto písomnej žiadosti sumu, ktorá nahradí Banke takto zvýšené náklady vzniknuté v súvislosti s príslušnou zmluvou alebo Obchodom.

14.4 Vlastníctvo peňažných prostriedkov

Klient je povinný pri vykonávaní všetkých Obchodov s Bankou v hodnote nad 15.000,- EUR alebo v hodnote nad taký limit, ktorý bude aktuálne stanovený príslušným Právnym predpisom (vrátane hotovostných, bezhotovostných transakcií, transakcií iniciovaných ústne, písomne alebo prostredníctvom elektronických komunikačných prostriedkov) používať len prostriedky vo svojom výlučnom vlastníctve a tieto Bankové obchody vykonávať na svoj vlastný účet. V prípade, ak Klient zamýšľa vykonať Obchod s použitím prostriedkov vo vlastníctve tretej osoby alebo na jej účet, Klient je povinný identifikovať takúto osobu v súlade s príslušnými ustanoveniami Zákona o bankách a AML zákona a predložiť Banke písomný súhlas tretej osoby s takýmto použitím jej prostriedkov. Banka má zákonnú povinnosť odmietnuť vykonanie Klientom požadovaného Obchodu v prípade, ak si Klient nesplní vyššie uvedenú povinnosť. Pokiaľ Klient pri jednotlivom Obchode neidentifikuje tretiu osobu ako vlastníka prostriedkov transakcie alebo ako osobu na ktorej účet sa Obchod vykonáva, potom sa má za to, že Klient pri vykonaní takého Obchodu poskytol Banke vyhlásenie o tom, že Obchod vykonáva s prostriedkami vo svojom vlastníctve a na vlastný účet.

14.5 Premlčanie

Klient prijatím týchto Podmienok vyhlasuje Banke, že premlčaciu dobu pre pohľadávky a iné práva Banky zo všetkých zmlúv uzatvorených medzi Klientom a Bankou predlžuje na dobu 10 rokov, od okamihu, keď táto doba začala prvýkrát plynúť.

14.6 Exekučné konanie

- (1) Ak mena vymáhanej pohľadávky, uvedená v príkaze na začatie exekúcie, nie je totožná s menou, v ktorej je vedený zablokovaný účet Klienta, je Banka oprávnená vykonať konverziu zablokovanej sumy na menu, v ktorej je vystavený príkaz na začatie exekúcie, a to príslušným kurzom uvedeným v kurzovom lístku Banky platnom v deň doručenia príkazu na začatie exekúcie.

- (2) Všetky náklady Banky spojené s exekúciou, vrátane nákladov spojených s konverziou znáša v plnom rozsahu Klient.

14.7 Ochrana vkladov a investícií

- (1) Vklady klientov a aj klientsky majetok v zmysle Zákona o cenných papieroch, sú chránené podľa systémov náhrad Írskej republiky. Bližšie informácie o systéme ochrany vkladov a investícií Banka Zverejní.
- (2) Klient je povinný predložiť Banke všetky listiny a podklady, ktoré sú potrebné, alebo Právnymi predpismi vyžadované pre posúdenie Banky, či vklad Klienta podlieha ochrane podľa príslušných Právnych predpisov. Pokiaľ Klient nepredloží Banke príslušné listiny, vklad Klienta sa považuje za nechránený, pokiaľ z príslušného Právneho predpisu nevyplýva iné.

14.8 Jazyk právnych listín a iných dokumentov

- (1) V prípade, že akákoľvek zmluva medzi Klientom a Bankou je uzatvorená v slovenskom jazyku a ďalšom inom jazyku, rozhodujúca je verzia v slovenskom jazyku, pokiaľ nie je v príslušnej zmluve dohodnuté inak.
- (2) Podmienky sú vyhotovené v slovenskom a prípadne v anglickom jazyku. Rámcová zmluva sa uzatvára v slovenskom jazyku alebo v anglickom jazyku alebo v oboch jazykoch. V prípade rozporu medzi týmito dvoma jazykovými verziami, je rozhodujúca verzia v slovenskom jazyku, ak sa Banka a Klient nedohodnú inak.
- (3) Banka je oprávnená, podľa vlastného uváženia, požadovať, aby kópie originálneho dokumentu, predloženého Klientom Banke, boli úradne overené. V prípade zahraničných dokumentov, ktoré Klient predloží Banke, má Banka právo požadovať, aby tieto dokumenty boli úradne overené a superlegalizované, prípadne na nich vyznačené alebo k nim pripojená doložka „Apostille“ v zmysle Haagskeho dohovoru o zrušení požiadavky vyššieho overenia zahraničných verejných listín z 5. 10.1961. Ustanovenie tohto odseku sa vzťahuje aj na písomnosti predkladané Klientom podľa týchto Podmienok.
- (4) Banka je oprávnená požadovať, aby k akémukoľvek dokladu v inom ako slovenskom jazyku predloženom Klientom, bol doložený slovenský preklad s tlmočnickou doložkou.

14.9 Rozhodujúce právo

Tieto Podmienky a zmluvné vzťahy, ktorých sú súčasťou (vrátane akýchkoľvek mimozmluvných záväzkov, ktoré z nich vyplývajú alebo vznikajú v súvislosti s nimi) sa riadia príslušnými platnými Právnymi predpismi Slovenskej republiky, pokiaľ sa Banka a Klient nedohodnú inak.

14.10 Medzinárodné dohody a zvyklosti

Obchody medzi Klientom a Bankou a ich vzájomné vzťahy sa riadia medzinárodnými dohodami a zvyklosťami týkajúcimi sa Obchodov do tej miery, v ktorej takéto dohody a zvyklosti neodporujú právnemu poriadku Slovenskej republiky. Pokiaľ sú ustanovenia týchto dohôd či zvyklostí odlišné alebo v rozpore s Podmienkami, potom sú rozhodujúce príslušné ustanovenia Podmienok.

14.11 Riešenie sporov

- (1) Banka a Klient sa budú snažiť o urovnanie všetkých právnych sporov, ktoré môžu na základe ich vzťahu vzniknúť, a to rokovaním vedeným v dobrom úmysle a pokúsia sa vyhnúť súdnemu sporu.
- (2) V súlade s ustanovením §90 a nasl. Zákona o platobných službách a v súlade s ustanovením §93b Zákona o bankách je Banka povinná ponúknuť Klientovi neodvolateľný návrh na uzatvorenie rozhodcovskej zmluvy na rozhodovanie (i) všetkých sporov, ktoré vzniknú medzi Bankou a Klientom pri porušení alebo podozrení z porušenia ustanovení vnútroštátneho práva pri poskytovaní platobných služieb a (ii) všetkých sporov z Obchodov, ktoré vznikli medzi Bankou a Klientom v súvislosti s Obchodmi poskytovanými Bankou.
- (3) Vzhľadom na to, Banka v súlade s §90 a nasl. Zákona o platobných službách a §93b Zákona o bankách ponúka Klientovi návrh na uzavretie rozhodcovskej doložky v nasledovnom znení:

Banka a Klient sa dohodli, že akýkoľvek prípadný spor vzniknutý medzi Bankou a Klientom pri porušení alebo podozrení z porušenia ustanovení vnútroštátneho práva pri poskytovaní platobných služieb, a to najmä pri vydávaní a používaní platobných kariet, pri poskytovaní služieb elektronického bankovníctva, v súvislosti so zmenkou vystavenou Klientom v prospech Banky, ako aj spory, ktoré vzniknú z Obchodov, alebo v súvislosti s nimi (napr. spory so zabezpečovacími zmlúvami), vrátane sporov o ich platnosť, výklad alebo zrušenie, ktorý sa nepodari sa vyriešiť vzájomnou dohodou bude prejednávať a rozhodovať Stály rozhodcovský súd Slovenskej bankovej asociácie, zriadený Slovenskou bankovou asociáciou, so sídlom v Bratislave, IČO: 30813182, podľa jeho platného a účinného Štatútu a Rokovacieho poriadku v čase začatia konania, v slovenskom jazyku. Rozhodcovský nálež bude pre Banku a Klienta konečný a záväzný.

- (4) Ak sa Banka s Klientom písomne nedohodne inak v príslušnej zmluve alebo dohode uzavretej medzi Klientom a Bankou, vyššie uvedené spory bude prejednávať a rozhodovať Stály rozhodcovský súd Slovenskej bankovej asociácie v zmysle uvedenej rozhodcovskej doložky a táto rozhodcovská doložka bude nedeliteľnou súčasťou príslušnej zmluvy alebo dohody. Pokiaľ Klient v príslušnej zmluve alebo dohode uzavretej medzi Klientom a Bankou odmietne návrh Banky na uzatvorenie rozhodcovskej zmluvy, v prípade všetkých sporov vzniknutých v súvislosti alebo na základe vzťahu Klienta s Bankou, budú tieto spory rozhodované na základe podania návrhu na začatie súdneho konania vecne a miestne príslušnému súdu v zmysle platných právnych predpisov.
- (5) Bez ohľadu na znenie predchádzajúcich ustanovení, je Banka podľa vlastného uváženia oprávnená v prípade, že je navrhovateľom, podať návrh na začatie súdneho konania nielen na súde v Slovenskej republike, ale tiež na akomkoľvek súde v zahraničí, ktorý je Klientovi súdom miestne príslušným v rozsahu prípustnom príslušným právom.

14.12 Postúpenie práv, prevzatie záväzkov

Klient nie je oprávnený bez predchádzajúceho písomného súhlasu Banky postúpiť, previesť, meniť alebo akokoľvek disponovať s akýmkoľvek zo svojich práv alebo záväzkov, ktoré vznikli na základe vzťahu Klienta s Bankou. Klient súhlasí s tým, že Banka je oprávnená kedykoľvek postúpiť alebo previesť ktorékoľvek zo svojich práv alebo záväzkov vyplývajúcich zo vzájomného vzťahu medzi Klientom a Bankou na tretiu osobu.

14.13 Oddeliteľnosť ustanovení

- (1) V prípade, že ktorékoľvek ustanovenie týchto Podmienok, alebo zmluvy medzi Klientom a Bankou je alebo sa stane protiprávne alebo nevymáhateľné v ľubovoľnej jurisdikcii, neovplyvní to (v najväčšom rozsahu povolenom právnymi predpismi) platnosť a vymáhateľnosť ostatných ustanovení takýchto dokumentov v danej jurisdikcii, ani platnosť a vymáhateľnosť ustanovení takýchto dokumentov v ktorejkoľvek inej jurisdikcii. Banka a Klient sa v takomto prípade zaviazali nahradiť neplatné alebo nevymáhateľné ustanovenia ustanoveniami platnými a vymáhateľnými, ktoré budú mať čo najbližší právny význam a účinok, ako ustanovenie, ktoré má byť nahradené.
- (2) V prípade, že Banka opomenie alebo sa omešká s vykonávaním alebo uplatnením akéhokoľvek práva alebo nároku vyplývajúceho z právneho vzťahu medzi Klientom a Bankou, táto skutočnosť sa nebude považovať za zrieknutie alebo vzdanie sa týchto práv a nárokov Bankou. Práva a nároky Banky, vyplývajúce z právneho vzťahu medzi Klientom a Bankou nevylučujú ani neobmedzujú uplatnenie iných práv a nárokov, ktoré Banke vznikli alebo vzniknú z iných právnych úkonov alebo udalostí.

XV. Záverečné ustanovenia

- (1) Banka je oprávnená tieto Podmienky meniť a dopĺňať z nasledujúcich dôvodov: (i) keď to vyžaduje zmena právneho prostredia, najmä zmena Právneho predpisu alebo vydanie Právneho predpisu, zmeny ich interpretácie a aplikácie, prípadne rozhodnutia osôb vykonávajúcich dohľad nad Bankou alebo rozhodnutia orgánu dozoru nad ochranou osobných údajov, (ii) keď vznikne potreba zohľadnenia praktickej skúsenosti Banky alebo iných relevantných subjektov na trhu v rámci Európskej únie, (iii) keď bude potrebné zapracovať iné ustanovenia obvyklé na trhu potrebné na ochranu práv Banky, (iv) keď dôjde k zmene nákladov Banky na poskytovanie služieb Klientovi alebo k zmene pomerov na trhu bankových služieb. Klient bude o zmenách Podmienok písomne informovaný, pričom Banka Zverejňuje aktuálne znenie Podmienok, a to najmenej pätnásť (15) dní pred nadobudnutím účinnosti príslušnej zmeny. Klient je oprávnený vyjadriť svoj nesúhlas so zmenou Podmienok (resp. prijatím nových všeobecných obchodných podmienok) písomným oznámením doručeným Banke najneskôr do navrhovaného dňa účinnosti týchto

zmien Podmienok. Ak však Klient vo vyššie uvedenej lehote neoznámí svoj nesúhlas so zmenou Podmienok a vykoná akýkoľvek právny úkon voči Banke, alebo pokračuje po dni navrhovanej účinnosti týchto zmien v prijímaní Obchodov tak, že z danej situácie je zrejmé, že má vôľu v danom záväzkovom vzťahu s Bankou pokračovať, alebo svojím konaním potvrdí, že sa so zmenou Podmienok oboznámil, považuje Banka takéto konanie Klienta za vyjadrenie jeho súhlasu so zmenou Podmienok a tieto zmeny vo vzťahu ku Klientovi nadobúdajú účinnosť v deň v nich uvedený.

- (2) Všetky záväzkové vzťahy, ktoré vznikli medzi Klientom a Bankou odo dňa účinnosti týchto Podmienok, sa riadia týmito Podmienkami, pokiaľ v nich nie je uvedené inak. Záväzkové vzťahy, ktoré sa riadili Všeobecnými obchodnými podmienkami Banky účinnými od 1.7.2010, sa odo dňa účinnosti týchto Podmienok riadia výlučne týmito Podmienkami. Za súhlas Klienta s účinnosťou Podmienok považuje Banka aj skutočnosť, ak Klient vykoná akýkoľvek právny úkon voči Banke, alebo pokračuje v prijímaní produktov tak, že z danej situácie je zrejmé, že má vôľu v danom záväzkovom vzťahu s Bankou pokračovať, alebo svojím konaním potvrdí, že sa s Podmienkami oboznámil.
- (3) Podmienky v plnom rozsahu rušia a nahrádzajú Všeobecné obchodné podmienky Banky účinné od 1.7.2010. Podmienky nadobúdajú účinnosť dňa **1. februára 2014**.